



CATALOGUE

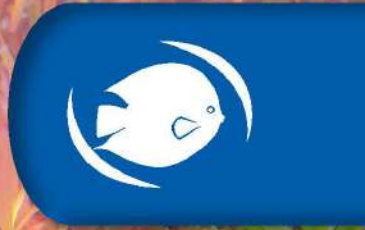


“Creating sustainable happiness for pets and their families.”



LOVE

Animals People
Nature



364



ALIMENTS - VOEDING - FOOD
ALIMENTAZIONE - POKARMY - ALIMENTOS

365



DÉCORATION - DECORATIE - DECORATION
DECORAZIONE - DEKORACJE - DECORACIÓN

420



SOLS - BODEM - SOILS
SUBSTRATI - PODŁOŻA - SUELOS

435



AÉRATION - VERLUCHTING - AERATION
AERAZIONE - NAPOWIETRZANIE - VENTILACIÓN

445



CHAUFFAGES - VERWARMING - HEATERS
RISCADALMENTO - OGRZEWANIE - CALEFACCIÓN

447



FILTRATION - FILTERING - FILTRATION
FILTRAGGIO - FILTRACJA - FILTRACIÓN

461



ÉCLAIRAGE - VERLICHTING - LIGHTING
ILLUMINAZIONE - OŚWIETLENIE - ILUMINACIÓN

467



ACCESSOIRES - ACCESSOIRES - ACCESSORIES
ACCESSORI - AKCESORIA - ACCESORIOS

477



HABITAT - HABITAT - HABITAT
HABITAT - AKWARIA - HÁBITAT



EAU FROIDE
KOUDE WATER
COLD WATER
ACQUA FREDDA
ZIMNOWODNE
ÁGUA FRIA



FR Nourriture daphnies IT Mangime daphnie
NL Voer waterlooien PL Karma dla dafni
EN Daphnia food ES Alimento dafnias

100 mL

361 320
3 336023 613208

47 x 47 x 85 mm
x 6

250 mL

361 325
3 336023 613253

60 x 60 x 110 mm
x 6



EXOTIQUES
EXOTISCH
EXOTIC
ESOTICO
EGZOTYCZNE
EXÓTICO



FR Bloc vacances
NL Vakantieblok
EN Holiday block
IT Compressa vacanze
PL Blok wakacyjny
ES Pastilla de vacaciones

FR Blocs week-end x5
NL Weekendblokken x 5
EN Weekend blocks x 5
IT Comprese week-end x 5
PL Bloki weekendowe x 5
ES Pastillas de fin de semana x 5

334 461 95 x 25 x 1,35 mm
x 12 40 g

334 465 95 x 25 x 1,35 mm
x 12 40 g

KI POUSS

Flashez-moi!
Scan here!





THÉMATIQUE
THEMATISCH
THEMATIC
A TEMA
TEMATYCZNE
TEMÁTICO



FR Calet KI POUSS
NL Kei KI POUSS
EN KI POUSS pebble
IT Ciottolo KI POUSS
PL Otoczak KI POUSS
ES Piedra KI POUSS

352 173



66x94x30 mm
12



FR Totem tête
NL Totem hoofd KI POUSS
EN KI POUSS totem head
IT Totem testa KI POUSS
PL Totem głowa KI POUSS
ES Tótem cabeza KI POUSS

352 177



45x51x79 mm
9



FR Tronc KI POUSS
NL Stronk KI POUSS
EN KI POUSS base
IT Tronco KI POUSS
PL Pień KI POUSS
ES Tronco KI POUSS

352 174



Small

66x56x100 mm
9

352 175



Medium

64x55x139 mm
9

352 176



Large

67x62x190 mm
9



FR Totem 1 colonne KI POUSS
 NL Totem 1 zuil KI POUSS
 EN KI POUSS totem 1 column
 IT Totem 1 colonna KI POUSS
 PL Totem 1 kolumna KI POUSS
 ES Tótem 1 columna KI POUSS

352 178

3 336023 521787

52x46x131 mm

9



FR Totem 2 colonnes KI POUSS
 NL Totem 2 zuilen KI POUSS
 EN KI POUSS totem 2 columns
 IT Totem 2 colonne KI POUSS
 PL Totem 2 kolumny KI POUSS
 ES Tótem 2 columnas KI POUSS

352 179

3 336023 521794

77x56x138 mm

9



FR Totem 3 colonnes KI POUSS
 NL Totem 3 zuilen KI POUSS
 EN KI POUSS totem 3 columns
 IT Totem 3 colonne KI POUSS
 PL Totem 3 kolumny KI POUSS
 ES Tótem 3 columnas KI POUSS

352 180

3 336023 521800

102x63x139 mm

9



FR Cabane KI POUSS
 NL Hut KI POUSS
 EN KI POUSS cabin
 IT Capanna KI POUSS
 PL Domek KI POUSS
 ES Casita KI POUSS

Small

352 181

3 336023 521817

137x80x108 mm

6

Medium

352 182

3 336023 521824

167x96x152 mm

4





IDRO



THÉMATIQUE
THEMATISCH
THEMATIC
A TEMA
TEMATYCZNE
TEMÁTICO

FR Décor Idro Kit Arizona
NL Decor Idro Kit Arizona
EN Arizona Idro Kit decoration
IT Kit decorazione Idro Arizona
PL Dekoracja Idro Kit Arizona
ES Decoración Idro Kit Arizona



352 154

3 336023 521541

Small

- 86x50x122 mm
- 86x50x122 mm

352 156

3 336023 521565

Medium

- 165x104x257 mm
- 165x104x257 mm

352 155

3 336023 521558

Large

- 173x145x195 mm
- 173x145x195 mm

FR Décor Idro Kit Grand Canyon
NL Decor Idro Kit Grand Canyon
EN Grand Canyon Idro Kit decoration

IT Kit decorazione Idro Grand Canyon
PL Dekoracja Idro Kit Grand Canyon
ES Decoración Idro Gran Cañón



352 157

3 336023 521572

Small

- 130x102x133 mm
- 130x102x133 mm

352 158

3 336023 521589

Medium

- 134x111x197 mm
- 134x111x197 mm

352 159

3 336023 521596

Large

- 180x143x265 mm
- 180x143x265 mm

FR Décor Idro Kit Black Stone
 NL Decor Idro Kit Black Stone
 EN Black Stone Idro Kit decoration
 IT Kit decorazione Idro Black Stone
 PL Dekoracja Idro Kit Black Stone
 ES Decoración Idro Kit Black Stone

FR Retrouvez le concept complet en page 499
 NL Het volledige concept vindt u op pagina 499
 EN See the complete concept on page 499
 IT Ritrovate il concept completo a pagina 499
 PL Całość koncepcji przestawiono na stronie 499
 ES Consulte la explicación completa en la página 499



Small

352 163

3 336023 521633

110x75x174 mm
 110x75x174 mm

Medium

352 164

3 336023 521640

153x122x202 mm
 153x122x202 mm

Large

352 165

3 336023 521657

175x148x264 mm
 175x148x264 mm



FR Décor Idro Racine
 NL Decor Idro Kit Wortel
 EN Root Idro Kit decoration
 IT Kit decorazione Idro Radice
 PL Dekoracja Idro Kit korzeń
 ES Decoración de Idro Racine



N°1

352 166

3 336023 521664

135x135x127 mm
 135x135x127 mm

N°2

352 167

3 336023 521671

195x178x144 mm
 195x178x144 mm

N°3

352 168

3 336023 521688

285x180x192 mm
 285x180x192 mm



FR Racine araignée
 NL Wortel voor aquarium
 EN Spider wood root
 IT Radice decorativa
 PL Korzeń
 ES Raíz de azalea

NATURELLE
 NATUURLIJK
 NATURAL
 NATURALE
 NATURALNE
 NATURAL



10-30 cm

356 050

3 336023 560502

255x155x173 mm

1



30-40 cm

356 051

3 336023 560519

362x149x242 mm

1



40-50 cm

356 052

3 336023 560526

400x210x202 mm

1



50-60 cm

356 053

3 336023 560533

535x365x260 mm

1



Plus de 60 cm

356 054

3 336023 560540

600x320x165 mm

1

FR Mangrove
 NL Mangrove
 EN Mangrove
 IT Mangrovia
 PL Korzeń mangrowca
 ES Mangrove



Small 356 025
 3 336023 560250
 100x260x50 mm



Medium 356 030
 3 336023 560304
 100x260x50 mm



Large 356 035
 3 336023 560359
 100x260x50 mm





NATURELLE
 NATUURLIJK
 NATURAL
 NATURALE
 NATURALNE
 NATURAL

FR Maupani
 NL Mopani
 EN Mopani
 IT Mopani
 PL Korzeń mopani
 ES Maupani



S

356 012
 3 336023 560120

75x100x40 mm



L

356 014
 3 336023 560144

205x120x90 mm



XL

356 016
 3 336023 560168

450x230x250 mm





ANGKOR

CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA



FR Dècor Temple
NL Decor tempel
EN Temple Decoration
IT Decorazione tempio
PL Dekoracja Świątynia
ES Decoración Templo

355 407



3 336023 554075

115x115x165 mm
 1 480 g



FR Dècor Roi Angkor
NL Decor Koning Angkor
EN Angkor King Decoration
IT Decorazione Re Angkor
PL Dekoracja Król Angkor
ES Decoración Rey Angkor

355 565



3 336023 555652

105x100x178 mm
 1 360 g



FR Dècor Mausolée Angkor
NL Decor tempelgraf Angkor
EN Angkor Mausoleum Decoration
IT Decorazione Mausoleo Angkor
PL Dekoracja Mauzoleum Angkor
ES Decoración Mausoleo Angkor

355 566



3 336023 555669

174x125x153 mm
 1 820 g



FR Dècor 2 colonnes Angkor
NL Decor 2 zuilen Angkor
EN Angkor 2 column Decoration
IT Decorazione 2 colonne Angkor
PL Dekoracja 2 Kolumny Angkor
ES Decoración 2 columnas Angkor

355 568



3 336023 555683

120x51x152 mm
 3 268 g



KORAL

CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA



FR Galet
NL Strandkeien
EN Pebble

IT Ciottoli
PL Kamień
ES Guijarros

Small 355 590

 3 336023 555904

 70x78x430 mm
 3

Medium 355 591

 3 336023 555911

 90x110x55 mm
 2

Large 355 592

 3 336023 555928

 112x130x65 mm
 2



FR Col d'amphore
NL Amforahals
EN Amphora fragment

IT Collo d'anfora
PL Fragment amfory
ES Cuello de ánfora

Small 355 588

 3 336023 555881

 65x85x85 mm
 2

Large 355 589

 3 336023 555898

 85x110x100 mm
 1



FR Amphore
NL Amfora
EN Amphora

IT Anfora
PL Amfora
ES Ánfora

Small 355 586

 3 336023 555867

 85x60x140 mm
 1

Large 355 587

 3 336023 555874

 100x70x195 mm
 1



FR Amphore diffuseur
 NL Luchtpomp amfora
 EN Amphora diffuser
 IT Diffusore anfora
 PL Amfora
 ES Difusor ánfora

355 597



3 336023 555973

50x55x100 mm
 4



FR Arche
 NL Boog
 EN Arch
 IT Arco
 PL Łuk
 ES Arco

N°1

355 593



3 336023 555935

56x86x66 mm
 3



N°2

355 594



3 336023 555942

55x92x105 mm
 3



N°4

355 596



3 336023 555966

108x180x160 mm
 1



N°3

355 595



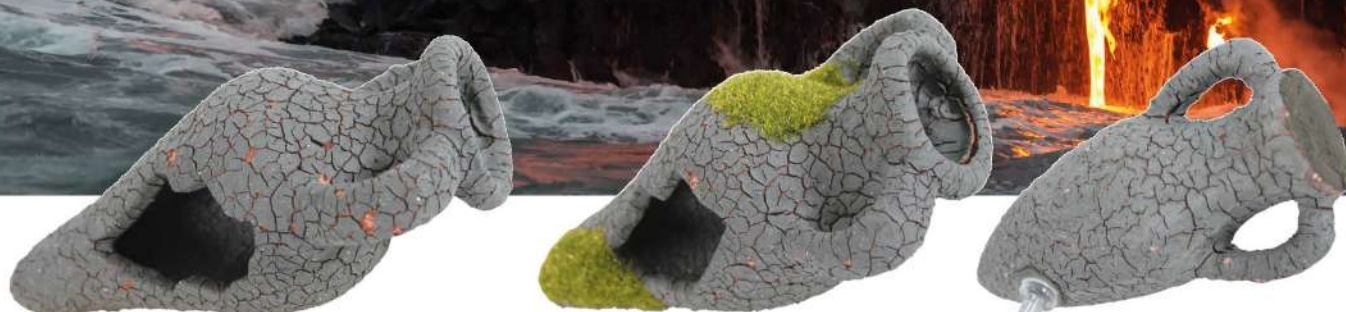
3 336023 555959

70x110x105 mm
 2



ETNA

CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA



FR Amphore
NL Amfora
EN Amphora

IT Anfora
PL Amfora
ES Ánfora

Small

355 570



100x140x60 mm
1

Large

355 572



100x195x70 mm
1

FR Amphore mousse
NL Amfora mos
EN Moss amphora
IT Anfora muschio
PL Amfora z mchem
ES Ánfora espuma

Small

355 571



85x140x60 mm
1

FR Amphore diffuseur
NL Amfora luchtpomp
EN Amphora diffuser
IT Diffusore ad anfora
PL Amfora napowietrzacz
ES Ánfora Difusor

355 585



55x50x100 mm
2



FR Col d'amphore
NL Amforahals
EN Amphora fragment

IT Collo d'anfora
PL Fragment amfory
ES Cuello de ánfora

Small

355 573



65x85x85 mm
2

Large

355 575



85x110x100 mm
1



FR Col d'amphore mousse
NL Amforahals mos
EN Moss amphora neck
IT Collo d'anfora muschio
PL Fragment amfory z mchem
ES Cuello de ánfora espuma

Small

355 574



65x85x85 mm
2



FR Epave mousse
NL Wrak mos
EN Moss shipwreck
IT Relitto muschio
PL Wrak z mchem
ES Ruinas espuma

355 584



196x72x71 mm
1



FR Bouteille Christophe Colomb
 NL Fles Christoffel Columbus
 EN Christopher Columbus bottle
 IT Bottiglia Cristoforo Colombo
 PL Butelka Krzysztof Kolumb
 ES Botella Cristóbal Colón

Large

355 580

3 336023 555805

150x150x215 mm

1



FR Bouteille Vino
 NL Fles Vino
 EN Vino bottle
 IT Bottiglia vino
 PL Butelka Vino
 ES Botella Vino

Small - Diffuser

355 578

3 336023 555782

67x67x97 mm

2



FR Bouteille Vino mousse
 NL Fles Vino mos
 EN Moss Vino bottle
 IT Bottiglia vino spugna
 PL Butelka Vino z mchem
 ES Botella Vino espuma

Small - Diffuser

355 579

3 336023 555799

67x67x97 mm

2



FR Cruche
 NL Kruik
 EN Pitcher
 IT Brocca
 PL Waza
 ES Jarra

Small

355 576

3 336023 555768

85x75x115 mm

1



FR Cruche mousse
 NL Kruik mos
 EN Moss pitcher
 IT Brocca muschio
 PL Waza z mchem
 ES Jarra espuma

Small

355 577

3 336023 555775

85x75x115 mm

1



FR Boulet
 NL Kogel
 EN Cannonball
 IT Palla
 PL Kula
 ES Bola

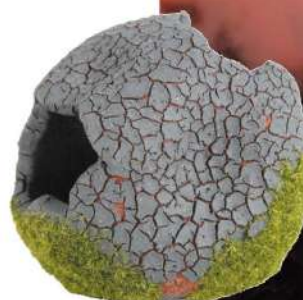
Small

355 581

3 336023 555812

93x90x73 mm

1



FR Boulet mousse
 NL Kogel mos
 EN Moss cannonball
 IT Palla muschio
 PL Kula z mchem
 ES Bola espuma

Small

355 582

3 336023 555829

93x90x73 mm

1





ARKEO

CÉRAMIQUE
 KERAMISCH
 CERAMIC
 CERAMICA
 CERAMICZNA
 CERÁMICA



FR Amphore
 NL Amfora
 EN Amphora

IT Anfora
 PL Amfora
 ES Ánfora

Small

355 598



40x85x60 mm

Large

355 599



195x100x70 mm



FR Amphore diffuseur
 NL Amfora luchtpomp
 EN Amphora diffuser
 IT Diffusore ad anfora
 PL Amfora napowietrzacz
 ES Anfora Difusor

355 607



100x55x50 mm



FR Galet
NL Strandkeien
EN Pebble

IT Ciottoli
PL Kamień
ES Cuijarros

Small **355 602** 78x70x43 mm
 3 336023 556024

Medium **355 603** 130x112x65 mm
 3 336023 556031

Large **355 604** 140x112x65 mm
 3 336023 556048



FR Bouteille Christophe Colomb
NL Fles Christoffel Columbus
EN ChristopherColumbus bottle
IT Bottiglia Cristoforo Colombo
PL Butelka Krzysztof Kolumb
ES Botella Cristóbal Colón

Large **355 606** 150x150x215 mm
 3 336023 556062



FR Bouteille vino
NL Fles Vino
EN Vino bottle
IT Bottiglia vino
PL Butelka Vino
ES Botella vino

Small - Diffuser **355 605** 67x67x97 mm
 3 336023 556055



FR Boulet
NL Kogel
EN Cannonball
IT Palla
PL Kula
ES Bola

Small **355 608** 93x90x73 mm
 3 336023 556086

Large **355 609** 130x127x112 mm
 3 336023 556093



FR Col d'amphore
NL Amforahals
EN Amphora fragment
IT Collo d'anfora
PL Fragment amfory
ES Cuello de ánfora

Small **355 600** 85x65x85 mm
 3 336023 556000

Large **355 601** 110x85x100 mm
 3 336023 556017



EGYPT

CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA



FR Col d'amphore
NL Amforahals
EN Amphora fragment

IT Collo d'anfora
PL Fragment amfory
ES Cuello de ánfora

13,5 cm

851 051



160x110x120 mm
x 2 480 g

19 cm

851 052



150x210x170 mm
x 2 580 g



FR Col poterie
NL Aardewerken rand
EN Amphora
IT Collo ceramica
PL Waza
ES Cuello de vasija

355 324



95x60x60 mm
x 4 200 g



FR Cruche
NL Kruik
EN Jug
IT Brocca
PL Dzban
ES Cántaro

847 083



75x80x75 mm
x 3 107 g



FR 2 poteries
NL 2 stukken aardewerk
EN Two jars
IT 2 anfore
PL 2 wazy
ES 2 vasijas

355 325



95x55x110 mm
x 2 260 g



FR Poterie etrusque
NL Etruskisch aardewerk
EN Etruscan pottery
IT Anfora etrusca
PL Ceramika etruska
ES Vasija etrusca

847 084



160x150x105 mm
x 2 600 g



FR Amphore
NL Amfora
EN Amphora

IT Anfora
PL Amfora
ES Ánfora

10 cm -
Diffuser

851 012



60x50x120 mm
x 2 242 g

20 cm

851 002



103x23x115 mm
x 2 330 g



FR Urne
NL Urne
EN Urn
IT Urna
PL Urna
ES Uma

847 085



55x55x115 mm
x 2 100 g

ELEPHANT



FR Amphore sablée diffuseur
 NL Luchtpomp zandamfora
 EN Sanded amphora fragment diffuser
 IT Diffusore ad anfora sabbziata
 PL Fragment amfory piaskowanej z napowietrzaczem
 ES Difusor ánfora color arena

351 049



3 336023 510491

60x60x65 mm
 3 152 g



FR Amphore sablée
 NL Zandamfora
 EN Sanded amphora
 IT Anfora sabbziata
 PL Amfora piaskowana
 ES Ánfora color arena

351 040



12 cm

3 336023 510408

120x120x120 mm
 2 356 g



FR Col amphore sablée
 NL Hals zandamfora
 EN Sanded amphora fragment
 IT Collo d'anfora sabbziata
 PL Fragment amfory piaskowanej
 ES Cuello de ánfora color arena

351 043



5 cm

3 336023 510439

50x50x60 mm
 4 38 g

351 044



9 cm

3 336023 510446

90x90x105 mm
 2 254 g

351 045



13,5 cm

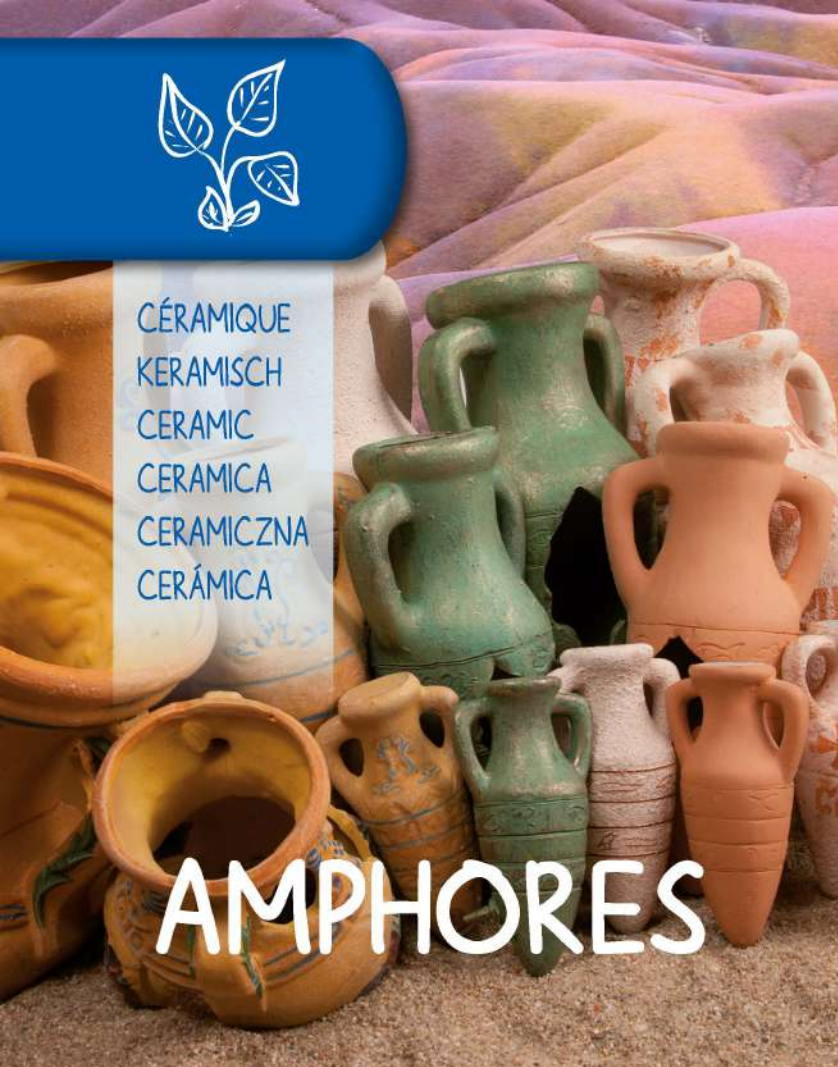
3 336023 510453

135x135x140 mm
 1 376 g



CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA

AMPHORES



FR Nature
NL Natuur
EN Natural Amphora

IT Naturale
PL Naturalne
ES Natural

10 cm-
Diffuser

851 011



60x50x120 mm
2 242 g

20 cm

851 001



103x115x23 mm
2 370 g



FR Sablée
NL Zand
EN Sanded

IT Sabbiate
PL Piaskowane
ES Arena

10 cm-
Diffuser

851 013



65x50x120 mm
2 216 g

20 cm

851 003



103x115x23 mm
2 370 g



FR Bronze
NL Brons
EN Bronze

IT Bronzo
PL Brąz
ES Bronce

10 cm-
Diffuser

851 014



65x50x120 mm
2 216 g

20 cm

851 004



103x115x23 mm
2 350 g

CHRISTOPHE COLOMB



FR Col d'amphore Nina
 NL Amforahals Nina
 EN Nina amphora fragment
 IT Collo d'anfora Nina
 PL Fragment amfory Nina
 ES Cuello de ánfora Nina

851 061



3 336028 510618

100x80x90 mm
 2 220 g



FR Col d'amphore Pinta
 NL Amforahals Pinta
 EN Pinta amphora fragment
 IT Collo d'anfora Pinta
 PL Fragment amfory Pinta
 ES Cuello de ánfora Pinta

851 062



3 336028 510625

160x130x140 mm
 2 420 g



FR Amphore Nina
 NL Amforahals Nina
 EN Nina amphora fragment
 IT Anfora Nina
 PL Amfora Nina
 ES Ánfora Niña

851 071



3 336028 510717

140x80x100 mm
 2 210 g



FR Amphore diffuseur
 NL Amfora Luchtpomp
 EN Amphore diffuseur
 IT Anfora diffusore
 PL Amfora Krzysztof Kolumb z napowietrzaczem
 ES Christophe Colomb amphore diffuseur

851 075



3 336028 510755

130x60x80 mm
 3 270 g



FR Amphore diffuseur triple
 NL Luchtpomp driedubbele amfora
 EN Triple amphora diffuseur
 IT Diffusore anfora tripla
 PL Potrójna amfora z napowietrzaczem
 ES Difusor ánfora triple

851 080



3 336028 510809

120x120x120 mm
 2 200 g



CÉRAMIQUE
KERAMISCH
CERAMIC
CERAMICA
CERAMICZNA
CERÁMICA

NANO



FR Décor amphore Pinta diffuseur nano
NL Luchtpomp amfora Pinta nano
EN Nano Pinta amphora diffuser
IT Diffusore anfora Pinta nano
PL Dekoracja Nano Amfora Pinta z napowietrzaczem
ES Difusor nano ánfora Pinta

851 070



3 336028 510700

45x35x60 mm
8 45 g



FR Décor compo amphore diffuseur nano
NL Luchtpomp compositie amfora nano
EN Nano amphora concretion diffuser
IT Diffusore composizione anfora nano
PL Dekoracja Nano Kompozycja amfor z napowietrzaczem
ES Difusor nano composición ánfora

851 027

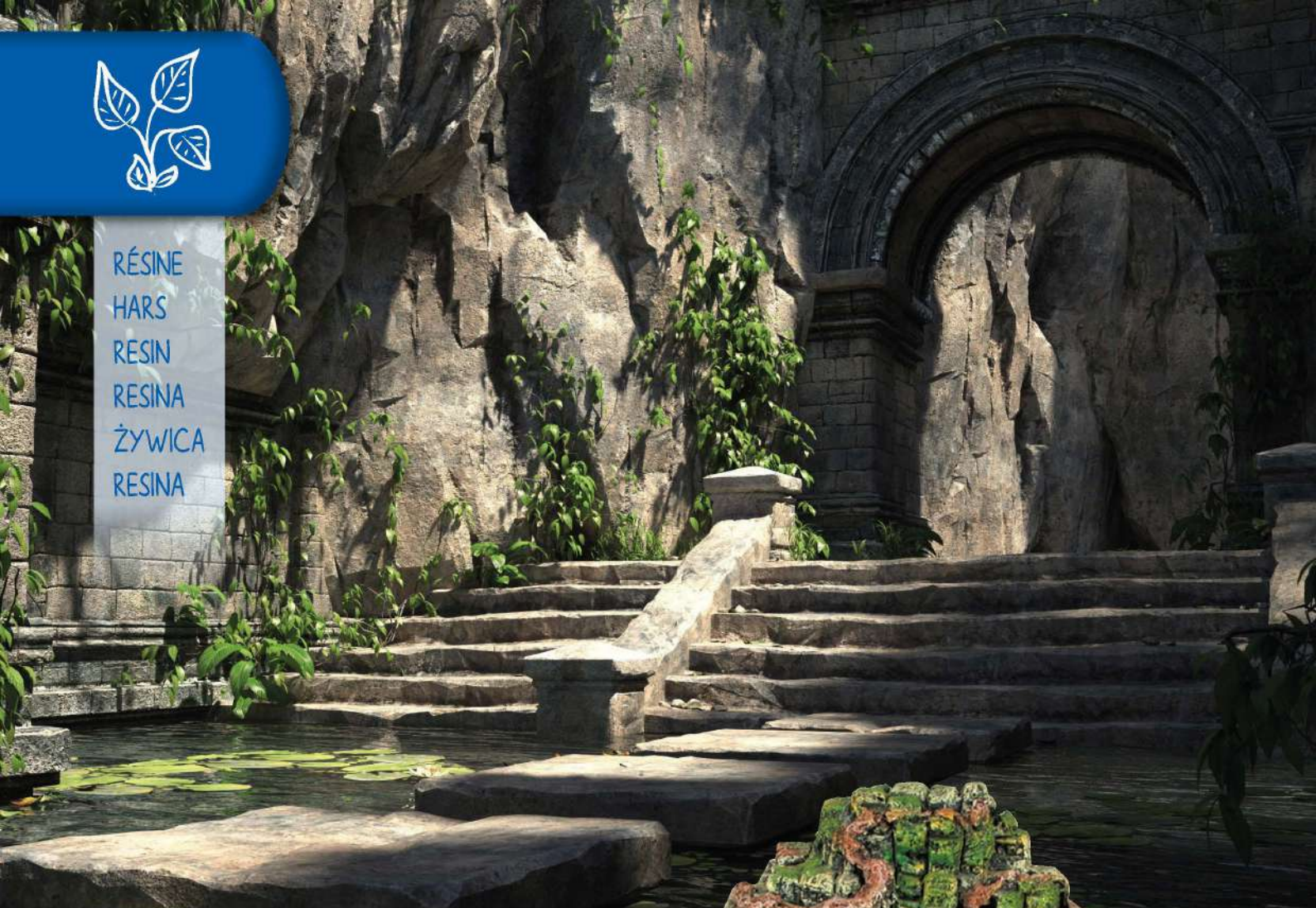


3 336028 510274

100x50x65 mm
4 88 g



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Décor tour 4 faces
NL Decor toren 4 zijden
EN 4-sided tower decoration
IT Decorazione torre con 4 facce
PL Dekoracja Wieża z 4 twarzami
ES Decoración torre 4 Lados

Small

355 403



83x77x88 mm

2 145 g



FR Décor tour 4 faces
NL Decor toren 4 zijden
EN 4-sided tower decoration
IT Decorazione torre con 4 facce
PL Dekoracja Wieża z 4 twarzami
ES Decoración torre 4 Lados

Large

355 404



130x130x170 mm

2 491 g



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Décor roche "Stratus" nano
NL Decor rots "stratus" nano
EN Nano "Stratus" decorative rock
IT Decorazione miniatura roccia "Stratus"
PL Dekoracja Nano Skala Stratus
ES Decoración nano roca "stratus"

Small 854 245
3 336028 542459
65x50x70 mm
3 70 g

Medium 854 246
3 336028 542466
90x45x75 mm
3 155 g



FR Décor roche "Calcic"
NL Decor rot "calcic"
EN Décor roche "Calcic"
IT Decorazione Roccia "Calcic"
PL Dekoracja Skala wapienna
ES Decoración roca "cálcica"

Small 854 240
3 336028 542404
105x70x130 mm
3 240 g

Medium 854 241
3 336028 542411
185x75x100 mm
2 420 g



FR Décor roche "Vulcano"
NL Decor rot "vulcano"
EN "Vulcano" decorative rock
IT Decorazione roccia "Vulcano"
PL Dekoracja Skala wulkaniczna
ES Decoración roca "vulcano"

Small 854 230
3 336028 542305
115x80x150 mm
3 230 g

Medium 854 231
3 336028 542312
185x95x145 mm
2 490 g



FR Décor roche "Stratus"
NL Decor rot "Stratus"
EN "Stratus" decorative rock
IT Decorazione roccia "Stratus"
PL Dekoracja Skala Stratus
ES Decoración roca "Stratus"

Small 854 250
3 336028 542503
120x72x100 mm
3 190 g

Medium 854 251
3 336028 542510
140x65x170 mm
2 480 g

NANO ANTICS



FR Décor 2 colonnes
NL Decor 2 zuilen
EN 2 column decoration
IT Decorazione 2 colonne
PL Dekoracja 2 kolumny
ES Decoración 2 columnas

855 151

60x25x120 mm
4 78 g



3 336028 551512



FR Décor 4 colonnes
NL Decor 4 zuilen
EN 4 column decoration
IT Decorazione 4 colonne
PL Dekoracja 4 kolumny
ES Decoración 4 columnas

855 152

116x36x145 mm
4 234 g



3 336028 551529

NANO



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Décor épave
NL Decor wrak
EN Wreck decoration

IT Decorazione relitto
PL Dekoracja Wrak
ES Decoración barco hundido

854 006



300x80x140 mm

710 g



FR Décor petit chalutier
NL Kleine trawler
EN Small trawler
IT Peschereccio piccolo
PL Dekoracja Mały statek rybacki
ES Trainera pequeña

354 251



170x125x120 mm

318 g



FR Chalutier Marie
NL Trawler Marie
EN Marie trawler
IT Peschereccio "Marie"
PL Dekoracja Statek rybacki Marie
ES Trainera María

855 157



110x60x70 mm

121 g

NANO



FR Décor Galion
NL Decor Galjoen
EN Galleon decoration
IT Decorazione "Galeone"
PL Dekoracja Galeon
ES Decoración Galeón

855 158



115x40x65 mm

93 g

QIN



FR Vendus en displays par modèle
 NL In display verkocht per model
 EN Sold in display by model
 IT Venduto in espositori per modello
 PL Sprzedaz z displaya wedlug modeli
 ES De venta en expositor por modelo



FR Statuette Qin 1
 NL Qin-beeldje 1
 EN Qin figurine 1
 IT Statuetta Qin 1
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 1
 ES Estatuilla Qin 1

Large 352 183
 3 336023 521831
 50x45x 142 mm
 6



FR Statuette Qin 2
 NL Qin-beeldje 2
 EN Qin figurine 2
 IT Statuetta Qin 2
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 2
 ES Estatuilla Qin 2

Large 352 184
 3 336023 521848
 51x45x 108 mm
 6



FR Statuette Qin 3
 NL Qin-beeldje 3
 EN Qin figurine 3
 IT Statuetta Qin 3
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 3
 ES Estatuilla Qin 3

Large 352 185
 3 336023 521855
 50x49x 144 mm
 6



FR Statuette Qin 4
 NL Qin-beeldje 4
 EN Qin figurine 4
 IT Statuetta Qin 4
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 4
 ES Estatuilla Qin 4

Large 352 186
 3 336023 521862
 48x43x 139 mm
 6



FR Statuette Qin 5
 NL Qin-beeldje 5
 EN Qin figurine 5
 IT Statuetta Qin 5
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 5
 ES Estatuilla Qin 5

Large 352 187
 3 336023 521879
 50x45x 145 mm
 6



FR Statuette Qin 6
 NL Qin-beeldje 6
 EN Qin figurine 6
 IT Statuetta Qin 6
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin 6
 ES Estatuilla Qin 6

Large 352 188
 3 336023 521886
 50x45x 143 mm
 6



FR Statuettes Qin mixte
 NL Qin-beeldjes mix
 EN Qin figurines mixed
 IT Statuette Qin misto
 PL Dekoracja akwarystyczna Qin różne modele
 ES Estatuillas Qin mixtas

Small 352 189
 3 336023 521893
 30x25x79 mm
 24

FR Vendues en display mixte
 NL Verkocht in een gemengde display
 EN Sold in mixed displays
 IT Venduti in espositori misti
 PL Sprzedaz z display'a różne modele
 ES De venta en expositor mixto





AFRICA

RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA

FR Vendus en displays par taille
NL In display verkocht per maat
EN Sold in display by size
IT Venduto in espositori per dimensione
PL Sprzedaz z displaya według rozmiarów
ES De venta en expositor por tamaño



FR Africa masque homme
NL Africa mannenmasker
EN Male Africa mask
IT Africa maschera uomo
PL Africa maska afrykańska męska
ES África máscara hombre

Small

352 210



49 x 34 x 132 mm
x 6

Medium

352 211



77 x 46 x 195 mm
x 6

Large

352 212



94 x 63 x 257 mm
x 4



FR Vendus en displays par taille
NL In display verkocht per maat
EN Sold in display by size
IT Venduto in espositori per dimensione
PL Sprzedaz z displaya według rozmiarów
ES De venta en expositor por tamaño

FR Africa masque femme
NL Africa vrouwenmasker
EN Female Africa mask
IT Africa maschera donna
PL Africa maska afrykańska kobieca
ES África máscara mujer



Small

352 216



39 x 28 x 122 mm
x 8

Medium

352 217



57 x 37 x 180 mm
x 6

Large

352 218



75 x 51 x 231 mm
x 4





FR Africa gardien
 NL Africa bewaker
 EN Africa guard
 IT Africa guardiano
 PL Africa strażnik
 ES África guardián

Small 352 213
 3 336023 522135
 39x22x138 mm
 x 10

Medium 352 214
 3 336023 522142
 55x29x195 mm
 x 9

Large 352 215
 3 336023 522159
 75x37x265 mm
 x 6

FR Vendus en displays par taille
 NL In display verkocht per maat
 EN Sold in display by size
 IT Venduto in espositori per dimensione
 PL Sprzedaz z displaya według rozmiarów
 ES De venta en expositor por tamaño





AFRICA

RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Vendus en displays par taille
NL In display verkocht per maat
EN Sold in display by size
IT Venduto in espositori per dimensione
PL Sprzedaż z displaya według rozmiarów
ES De venta en expositor por tamaño

FR Africa baobab
NL Africa baobab
EN Africa baobab
IT Africa baobab
PL Africa baobab
ES África baobab



Small 352 219
3 336023 522197 150x100x183 mm
4

Medium 352 220
3 336023 522203 155x125x230 mm
4

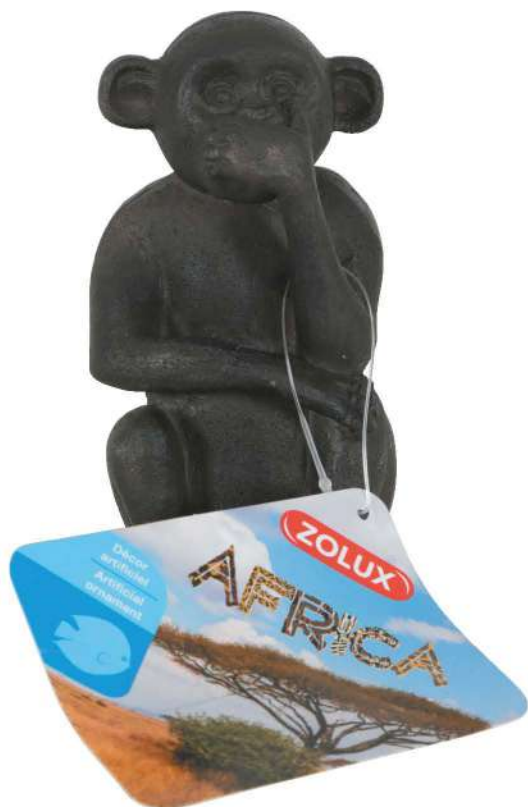
Large 352 221
3 336023 522210 120x210x272 mm
3

FR Vendus en displays par modèle
 NL In display verkocht per model
 EN Sold in display by model
 IT Venduto in espositori per modello
 PL Sprzedaż z displaya według modeli
 ES De venta en expositor por modelo



FR Africa singe vue
 NL Africa aap zien
 EN Africa monkey see
 IT Africa scimmia vista
 PL Africa małpa zasłaniająca oczy
 ES África mono ver

352 222 47x61x103 mm
 3 336023 522227 5



FR Africa singe language
 NL Africa aap spreken
 EN Africa monkey speak
 IT Africa scimmia linguaggio
 PL Africa małpa zasłaniająca usta
 ES África mono callar

352 223 47x63x103 mm
 3 336023 522234 5



FR Africa singe ouïe
 NL Africa aap horen
 EN Africa monkey hear
 IT Africa scimmia udito
 PL Africa małpa zasłaniająca uszy
 ES África mono oír

352 224 52x58x103 mm
 3 336023 522241 5



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Pagode Asie Modèle 1
NL Pagode Azië Model 1
EN Asia Pagoda Model 1
IT Pagoda Asia Modello 1
PL Pagoda Asia Modelo 1
ES Dekoracja akwarystyczna łódź rybacka Model 1

Small

352 190

44x145x65 mm
2



3 336023 521909

Large

352 191

86x285x112 mm
1



3 336023 521916



FR Pagode Asie Modèle 2
NL Pagode Azië Model 2
EN Asia Pagoda Model 2
IT Pagoda Asia Modello 2
PL Pagoda Asia Modelo 2
ES Dekoracja akwarystyczna łódź rybacka Model 2

Small

352 192

47x142x54 mm
2



3 336023 521923

Large

352 193

90x278x107 mm
1



3 336023 521930



FR Pagode Asie Modèle 3
NL Pagode Azië Model 3
EN Asia Pagoda Model 3
IT Pagoda Asia Modello 3
PL Pagoda Asia Modelo 3
ES Dekoracja akwarystyczna łódź rybacka Model 3

Small

352 194

48x146x53 mm
2



3 336023 521947

Large

352 195

92x278x102 mm
1



3 336023 521954



352 196

XS

3 336023 521961

72x56x175 mm

2



352 197

Small

3 336023 521978

130x67x220 mm

1



352 198

Medium

3 336023 521985

170x84x345 mm

1

FR Forest
 NL Forest
 EN Forest
 IT Forest
 PL Forest
 ES Forest



352 199

Large

3 336023 521992

180x70x349 mm

1



352 200

Extra Large

3 336023 522005

245x110x410 mm

1



352 201

XXL

3 336023 522012

330x198x520 mm

1

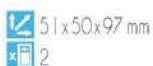


RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Statue d'Asie Boudha 1
NL Aziatisch Beeld Boeddha 1
EN Asia Buddha Statue 1
IT Statua Asia Buddha 1
PL Dekoracja Akwarystyczna Buddha 1
ES Estatua de Asia Buda 1

352 202



3 336023 522029



FR Statue d'Asie Boudha 2
NL Aziatisch Beeld Boeddha 2
EN Asia Buddha Statue 2
IT Statua Asia Buddha 2
PL Dekoracja Akwarystyczna Buddha 2
ES Estatua de Asia Buda 2

352 203



3 336023 522036



FR Statue d'Asie Boudha 3
NL Aziatisch Beeld Boeddha 3
EN Asia Buddha Statue 3
IT Statua Asia Buddha 3
PL Dekoracja Akwarystyczna Buddha 3
ES Estatua de Asia Buda 3

352 204



3 336023 522043



FR Statue d'Asie Boudha 4
NL Aziatisch Beeld Boeddha 4
EN Asia Buddha Statue 4
IT Statua Asia Buddha 4
PL Dekoracja Akwarystyczna Buddha 4
ES Estatua de Asia Buda 4

352 205



3 336023 522050





FR Temple d'Asie
NL Aziatische Tempel
EN Asia Temple
IT Tempio Asia
PL Dekoracja Akwarystyczna Świątynia Azjatycka
ES Templo de Asia

352 206



3 336023 522067

80x44x120 mm



2



FR Statue éléphant 1
NL Beeld olifant 1
EN Elephant statue 1
IT Statua elefante 1
PL Dekoracja akwarystyczna słoń 1
ES Estatua de elefante 1

352 207



3 336023 522074

92x71x116 mm



2



FR Statue éléphant 2
NL Beeld olifant 2
EN Elephant statue 2
IT Statua Elefante 2
PL Dekoracja akwarystyczna słoń 2
ES Estatua de elefante 2

352 208



3 336023 522081

83x52x113 mm



2



FR Statue d'Asie tête
NL Aziatisch beeld hoofd
EN Asia head statue
IT Statua Asia testa
PL Dekoracja Akwarystyczna popiersie
ES Estatua de Asia cabeza

352 209



3 336023 522098

113x99x164 mm



2



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA

NANO



FR Décor ponton bambou nano
NL Decor ponton bamboe nano
EN Nano Bamboo pontoon decoration
IT Decorazione ponte bambù nano
PL Dekoracja Nano Pomost z bambusa
ES Decoración nano pontón bambú

855 141



110x75x95 mm
3 190 g



FR Décor diffuseur crocodile nano
NL Luchtpomp krokodil nano
EN Nano crocodile diffuser
IT Diffusore cocodrillo nano
PL Dekoracja Nano Krokodyl z napowietrzaczem
ES Difusor nano cocodrilo

353 858



60x10x110 mm
8 40 g



FR Décor bonsai nano
NL Decor Bonsai nano
EN Nano Bonsai decoration
IT Decorazione Bonsai nano
PL Dekoracja Nano Bonsai
ES Decoración Bonsai nano

854 227



90x90x115 mm
2 115 g

NANO



FR Décor maison cocotier nano
NL Decor huis palmboom nano
EN Nano "House with coconut tree" decoration
IT Decorazione casa con palma nano
PL Dekoracja Nano Domek z palmą kokosową
ES Decoración nano casa cocotero

855 145



95x70x100 mm
2 155 g



FR Décor îlot 1 cocotier nano
NL Decor eiland 1 palmboom nano
EN Nano "Island with 1 coconut tree" decoration
IT Decorazione isola 1 palma nano
PL Dekoracja Nano Wysepka z palmą kokosową
ES Decoración nano islote 1 cocotero

855 147



65x65x90 mm
4 104 g



FR Décor îlot 3 cocotiers nano
NL Decor eiland 3 palmbomen nano
EN Nano "Island with 3 coconut trees" decoration
IT Decorazione isola 3 palme nano
PL Dekoracja Nano Wysepka z 3 palmami kokosowymi
ES Decoración nano islote 3 cocoterros

855 148



135x100x95 mm
2 185 g



FR Décor diffuseur Boudha bambou
 NL Decor Luchtpomp Boeddha Bamboe
 EN Bamboo Bouddha diffuser decoration
 IT Decorazione diffusore Bouddha bambù
 PL Dekoracja Napowietrzacz Buddha z bambusem
 ES Decoración difusor Boudha Bamboe



130x90x120 mm
 2 740 g



FR Décor diffuseur Boudha bonsai
 NL Decor Luchtpomp Boeddha Bonsai
 EN Bonsai Buddha diffuser decoration
 IT Decorazione diffusore Bouddha Bonsai
 PL Dekoracja Napowietrzacz Buddha z Bonsai
 ES Decoración difusor Boudha Bonsai



145x120x200 mm
 1 500 g



FR Décor diffuseur Boudha
 NL Decor Luchtpomp Boeddha
 EN Buddha diffuser decoration
 IT Decorazione diffusore Bouddha
 PL Dekoracja Napowietrzacz Buddha
 ES Decoración difusor Boudha



70x70x100 mm
 4 136 g



FR Décor Bouddha sur ponton
 NL Decor Boeddha op ponton
 EN "Buddha on Dock" ornament
 IT Decorazione Bouddha su ponte
 PL Dekoracja Buddha na podeście
 ES Decoración Buda en plataforma flotante



55x55x60 mm
 4 51 g



FR Décor roche plantée
 NL Decor rots met planten
 EN "Rock and Plants" decoration
 IT Decorazione roccia con pianta
 PL Dekoracja Skala z rośliną
 ES Decoración roca con plantas



120x100x150 mm
 6 158 g



130x140x200 mm
 1 269 g



RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Décor Little Frog
NL Decor Kleine Kikker
EN Little Frog Decoration
IT Decorazione Little Frog
PL Dekoracja Mała żaba
ES Decoración Ranita

N°1 3 336023 541600

354 160

75x50x80 mm

2



FR Décor Little Frog
NL Decor Kleine Kikker
EN Little Frog Decoration
IT Decorazione Little Frog
PL Dekoracja Mała żaba
ES Decoración Ranita

N°2 3 336023 541617

354 161

55x50x85 mm

2



FR Décor Little Frog
NL Decor Kleine Kikker
EN Little Frog Decoration
IT Decorazione Little Frog
PL Dekoracja Mała żaba
ES Decoración Ranita

N°3 3 336023 541624

354 162

70x50x75 mm

2



FR Décor Little Frog
NL Decor Kleine Kikker
EN Little Frog Decoration
IT Decorazione Little Frog
PL Dekoracja Mała żaba
ES Decoración Ranita

N°4 3 336023 541631

354 163

55x35x60 mm

2

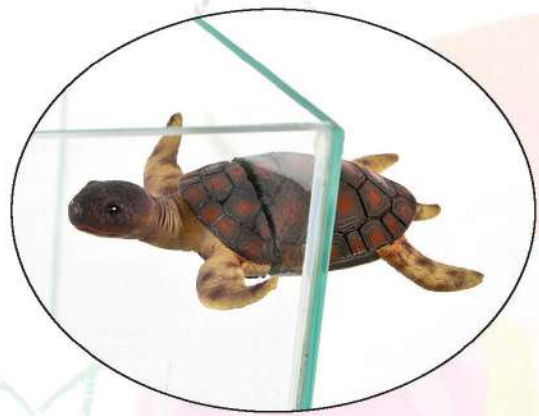


FR Décor Magnet Requin
 NL Decor Magneet Haai
 EN Shark Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Squalo
 PL Dekoracja Rekin z magnesem
 ES Decoración Imán Tiburón

354 130



95x60x50 mm
 x 2

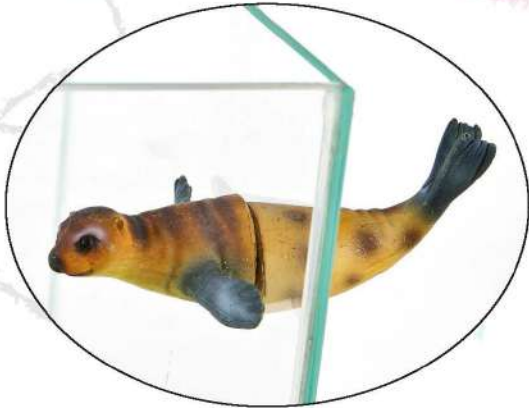


FR Décor Magnet Tortue
 NL Decor Magneet Schildpad
 EN Tortoise Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Tartaruga
 PL Dekoracja Żółw z magnesem
 ES Decoración Imán Tortuga

354 131



75x90x25 mm
 x 2

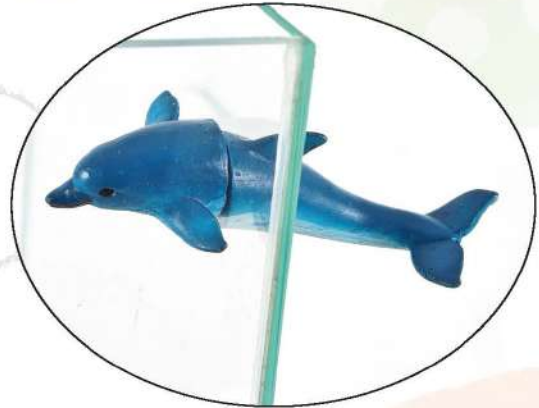


FR Décor Magnet Otarie 1
 NL Decor Magneet Oorrob 1
 EN Seal 1 Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Otaria 1
 PL Dekoracja Foka 1 z magnesem
 ES Decoración Imán León Marino 1

354 132



100x60x30 mm
 x 2



FR Décor Magnet Dauphin
 NL Decor Magneet Dolfijn
 EN Dolphin Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Delfino
 PL Dekoracja Delfin z magnesem
 ES Decoración Imán Delfin

354 133



100x50x30 mm
 x 2



FR Décor Magnet Otarie 2
 NL Decor Magneet Oorrob 2
 EN Seal 2 Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Otaria 2
 PL Dekoracja Foka 2 z magnesem
 ES Decoración Imán León Marino 2

354 134



95x65x30 mm
 x 2



FR Décor Magnet Crocodile
 NL Decor Magneet Krokodil
 EN Crocodile Magnet Decoration
 IT Decorazione Calamita Cocodrillo
 PL Dekoracja Krokodyl z magnesem
 ES Decoración Imán Cocodrilo

354 135



105x55x20 mm
 x 2



FR Display Aqua History
 NL Display Aqua Geschiedenis
 EN Display Aqua History
 IT Display Aqua History
 PL Display Aqua History
 ES Pantalla Aqua History

354 166



215x210x215 mm



RÉSINE
 HARS
 RESIN
 RESINA
 ŻYWICA
 RESINA

FR Vendu exclusivement en display
 NL Enkel verkocht in display
 EN Sold only in display
 IT Venduti esclusivamente in display
 PL Sprzedawane jedynie w display'u
 ES Vendido exclusivamente en display

FR 12 modèles IT 12 modelli
 NL 12 modellen PL 12 modeli
 EN 12 models ES 12 modelos



FR Décor Aqua History
 NL Decor Aqua Geschiedenis
 EN Aqua Decoration History
 IT Decorazione Aqua History
 PL Dekoracja Aqua History
 ES Decoración Aqua History

954 166



FR Display Animaux Aquatic Jungle
 NL Display Dieren Aquatic Jungle
 EN Aquatic Jungle Animals Display
 IT Espositore Animali Aquatic Jungle
 PL Display Zwierzęta Aquatic Jungle
 ES Visor Animales Acuáticos Jungla

Aquatic
 Jungle

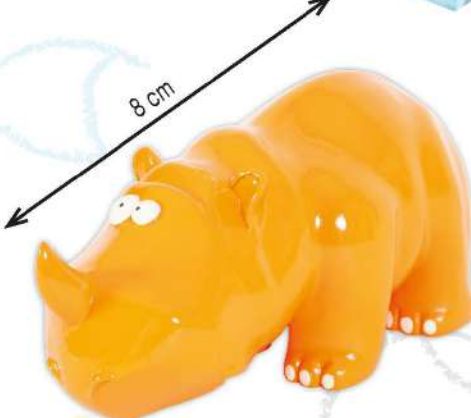
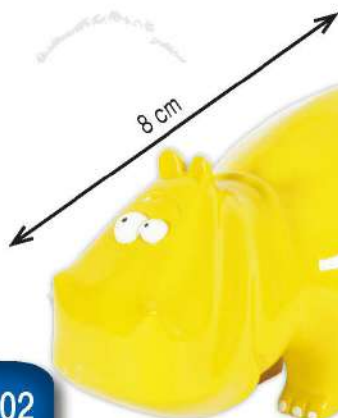


N°2

355 613



145x265x85 mm
 9



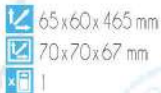
SweetyFish

PHOSPHO



FR Décor SweetyFish Jelly Fluo assorti
 NL Decor SweetyFish Jelly Fluo assortiment
 EN SweetyFish Jelly Fluo Decoration assorted
 IT Decorazione Sweetyfish Jelly Fluo assortita
 PL Dekoracja SweetyFish Jelly Fluo różne
 ES Decoración SweetyFish Jelly Fluo variado

352 095



3 336023 520957



FR Décor SweetyFish Coral assorti
 NL Decor SweetyFish Coral assortiment
 EN SweetyFish Coral Decoration assorted
 IT Decorazione Sweetyfish Corallo assortita
 PL Dekoracja SweetyFish Coral różne
 ES Decoración SweetyFish Coral variado

352 096

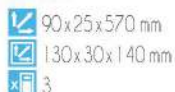


3 336023 520964



FR Décor SweetyFish Blue
 NL Decor SweetyFish Blue
 EN SweetyFish Blue Decoration
 IT Decorazione Sweetyfish Blue
 PL Dekoracja SweetyFish Blue
 ES Decoración SweetyFish Blue

352 098



3 336023 520988



FR Décor SweetyFish Plant Mix 3 assorti
 NL Decor SweetyFish Planten mix 3 assortiment
 EN SweetyFish Mixed Plants 3 decorations assorted
 IT Decorazione Sweetyfish Piante Mix 3 assortita
 PL Dekoracja SweetyFish Mix roślin x3 różne
 ES Decoración SweetyFish Plant Mix 3 variado

352 097



3 336023 520971





KIDZ

RÉSINE
HARS
RESIN
RESINA
ŻYWICA
RESINA



FR Décor SweeteFish Bubble
NL Decor SweeteFish Bubble
EN SweeteFish Bubble decoration
IT Decorazione Sweetefish Bubble
PL Dekoracja SweeteFish Bubble
ES Decoración SweeteFish Burbuja

352 091  45x80x40 mm
 135x60x140 mm
3 336023 520919 



FR Décor SweeteFish Butterfly
NL Decor SweeteFish Butterfly
EN SweeteFish Butterfly decoration
IT Decorazione Sweetefish Butterfly
PL Dekoracja SweeteFish Butterfly
ES Decoración SweeteFish Mariposa

352 092  50x80x35 mm
 135x60x140 mm
3 336023 520926 



FR Décor SweeteFish Pearl
NL Decor SweeteFish Pearl
EN SweeteFish Pearl decoration
IT Decorazione Sweetefish Pearl
PL Dekoracja SweeteFish Pearl
ES Decoración SweeteFish Perla

352 093  90x70x45 mm
 135x60x140 mm
3 336023 520933 



FR Décor SweeteFish Lionhead
NL Decor SweeteFish Lionhead
EN SweeteFish Lionhead decoration
IT Decorazione Sweetefish Lionhead
PL Dekoracja SweeteFish Lionhead
ES Decoración SweeteFish Cabeza de león

352 094  55x80x50 mm
 135x60x140 mm
3 336023 520940 



FR Décor SweeteFish Puffer assorti
NL Decor SweeteFish Puffer assortiment
EN SweeteFish Puffer Decoration assorted
IT Decorazione Sweetefish Puffer assortita
PL Dekoracja SweeteFish Puffer różne
ES Decoración SweeteFish Puffer variado

352 100  50x80x540 mm
 140x60x135 mm
3 336023 521008 







Plantkit

PLANTES ARTIFICIELLES
 KUNSTPLANTEN
 ARTIFICIAL PLANTS
 PIANTE ARTIFICIALI
 ROŚLINY SZTUCZNE
 PLANTAS ARTIFICIALES

IDRO



FR Retrouvez le concept complet en page 499
 NL Het volledige concept vindt u op pagina 499
 EN See the complete concept on page 499
 IT Ritrovate il concept completo a pagina 499
 PL Całość koncepcji przedstawiono na stronie 499
 ES Consulte la explicación completa en la página 499



FR PlantKit Idro

N°1 352 150
 3 336023 521503
 230x175x330 mm
 x 1



N°2 352 151
 3 336023 521510
 200x130x280 mm
 x 1



N°3 352 152
 3 336023 521527
 215x156x280 mm
 x 1



N°4 352 153
 3 336023 521534
 200x142x322 mm
 x 1



FR PlantKit Idro Small Plant

x 8 352 170
 3 336023 521701
 122x30x85 mm
 x 1



x 16 352 171
 3 336023 521718
 122x57x85 mm
 x 1



x 24 352 172
 3 336023 521725
 122x79x85 mm
 x 1

Wiha



FR PlantKit Wiha

N°1 352 140
 3 336023 521404
 110x110x150 mm
 1 190 g



N°2 352 141
 3 336023 521411
 110x110x150 mm
 1 190 g



N°3 352 142
 3 336023 521428
 110x110x150 mm
 1 190 g



N°4 352 143
 3 336023 521435
 110x110x150 mm
 1 190 g

Jalaya



FR PlantKit Jalaya

N°1 352 145
 3 336023 521459
 190x110x170 mm
 1 350 g



N°2 352 146
 3 336023 521466
 190x110x170 mm
 1 350 g



N°3 352 147
 3 336023 521473
 190x110x170 mm
 1 350 g



N°4 352 148
 3 336023 521480
 190x110x170 mm
 1 350 g

FR Retrouvez le concept complet en page 493
 NL Het volledige concept vindt u op pagina 493
 EN See the complete concept on page 493
 IT Ritrovate il concept completo a pagina 493
 PL Całość koncepcji przedstawiono na stronie 493
 ES Consulte la explicación completa en la página 493





PLANTES ARTIFICIELLES
KUNSTPLANTEN
ARTIFICIAL PLANTS
PIANTE ARTIFICIALI
ROŚLINY SZTUCZNE
PLANTAS ARTIFICIALES



FR Palmier solo
NL Palmboom solo
EN Solo palm tree
IT Palma solo
PL Dekoracja akwarystyczna palma solo rozmiar
ES Palmera individual

Small 352 230
3 336023 522302 | 160x160x150 mm
x 3

Medium 352 231
3 336023 522319 | 160x160x190 mm
x 3



FR Palmier duo
NL Palmboom duo
EN Duo palm tree
IT Palma duo
PL Dekoracja akwarystyczna palma duo
ES Palmeras dúo

FR Palmier trio
NL Palmboom trio
EN Trio palm tree
IT Palma trio
PL Dekoracja akwarystyczna palma trio
ES Palmeras trio

352 232
3 336023 522326 | 250x160x235 mm
x 1

352 233
3 336023 522333 | 260x230x250 mm
x 1

FR Décor nature
 NL Decor natuur
 EN Natural decoration
 IT Decorazioni naturali
 PL Dekoracja Natura
 ES Decoración naturaleza



N°1

352 061

3 336023 520612

80x40x190 mm

6



N°2

352 062

3 336023 520629

80x40x190 mm

6



N°3

352 063

3 336023 520636

80x30x265 mm

6



N°4

352 064

3 336023 520643

90x40x220 mm

6



PLANTES ARTIFICIELLES
KUNSTPLANTEN
ARTIFICIAL PLANTS
PIANTE ARTIFICIALI
ROŚLINY SZTUCZNE
PLANTAS ARTIFICIALES

FR Décors Plantes Boite Mix x6
NL Decors Doos Plantenmix x6
EN Box Mixed Plants Decoration x6
IT Decorazioni piante Box Mix x6
PL Dekoracja Mix roślin x6 pudełko
ES Decoración Plantas Caja Mezcla x6





FR Décors Plantes Boite Mix x4
 NL Decors Doos Plantenmix x4
 EN Box Mixed Plants Decoration x4
 IT Decorazioni piante Box Mix x4
 PL Dekoracja Mix roślin x4 pudełko
 ES Decoración Plantas Caja Mezcla x4



N°1

352 134
 3 336023 521343

76x76x79 mm
 x 1



N°2

352 135
 3 336023 521350

76x76x79 mm
 x 1



N°3

352 136
 3 336023 521367

76x76x79 mm
 x 1



N°4

352 137
 3 336023 521374

76x76x79 mm
 x 1





PLANTES ARTIFICIELLES
KUNSTPLANTEN
ARTIFICIAL PLANTS
PIANTE ARTIFICIALI
ROŚLINY SZTUCZNE
PLANTAS ARTIFICIALES

FR Vendu exclusivement en display
NL Enkel verkocht in display
EN Sold only in display
IT Venduti esclusivamente in display
PL Sprzedawane jedynie w display'u
ES Vendido exclusivamente en display



FR Display Plantes Aqua x6 Small - Assortiment A
NL Display Aqua-planten x6 Small - Assortiment A
EN Aqua Plants Display x6 Small - Assortiment A
IT Display Piante Aqua x6 Small - Set A
PL Display mały Rośliny wodne x6 - Zestaw A
ES Pantalla Plantas Agua x6 Pequeño - Variedad A

Small - A 352 125
3 336023 521251 200x 190x 180 mm

FR Display Plantes Aqua x6 Small - Assortiment B
NL Display Aqua-planten x6 Small - Assortiment B
EN Aqua Plants Display x6 Small - Assortiment B
IT Display Piante Aqua x6 Small - Set B
PL Display mały Rośliny wodne x6 - Zestaw B
ES Pantalla Plantas Agua x6 Pequeño - Variedad B

Small - B 352 126
3 336023 521268 200x 190x 180 mm

FR Décor Plante Small Assortiment A
NL Decor Plant Small Assortiment A
EN Small Plant Decoration Assortment A
IT Decorazione Pianta Small Set A
PL Dekoracja Mata roślinna model 1 - Zestaw A
ES Decoración Planta Pequeño Variedad A

N°1 992 123 3 336029 921239	N°2 992 105 3 336028 921056
N°3 992 108 3 336029 921086	N°4 992 119 3 336029 921192
N°5 992 117 3 336029 921178	N°6 992 103 3 336028 921032

FR Décor Plante Small Assortiment B
NL Decor Plant Small Assortiment B
EN Small Plant Decoration Assortment B
IT Decorazione Pianta Small Set B
PL Dekoracja Mata roślinna model 1 - Zestaw B
ES Decoración Planta Pequeño Variedad B

N°1 992 116 3 336029 921161	N°2 992 111 3 336028 921117
N°3 992 110 3 336028 921100	N°4 992 122 3 336029 921222
N°5 992 104 3 336028 921049	N°6 992 112 3 336028 921124



FR Vendu exclusivement en display
 NL Enkel verkocht in display
 EN Sold only in display
 IT Venduti esclusivamente in display
 PL Sprzedawane jedynie w display'u
 ES Vendido exclusivamente en display



FR Display Plantes Aqua x6 Medium - Assortiment A
 NL Display Aqua-planten x6 Medium - Assortiment A
 EN Aqua Plants Display x6 Medium - Assortiment A
 IT Display Piante Aqua x6 Medium - Set A
 PL Display średni Rośliny wodne x6 - Zestaw A
 ES Pantalla Plantas Agua x6 Medio - Variedad A

Medium - A 352 127 200x290x260 mm



FR Display Plantes Aqua x6 Medium - Assortiment B
 NL Display Aqua-planten x6 Medium - Assortiment B
 EN Aqua Plants Display x6 Medium - Assortiment B
 IT Display Piante Aqua x6 Medium - Set B
 PL Display średni Rośliny wodne x6 - Zestaw B
 ES Pantalla Plantas Agua x6 Medio - Variedad B

Medium - B 352 128 280x290x260 mm

FR Décor Plante Medium Assortiment A
 NL Decor Plant Medium Assortiment A
 EN Medium Plant Decoration Assortiment A
 IT Decorazione Pianta Medium Set A
 PL Dekoracja Średnia roślina model 1 - Zestaw A
 ES Decoración Planta Medio Variedad A

N°1	940 102	N°2	960 108
3 336029 401021	3 336029 601087		
N°3	940 101	N°4	940 106
3 336029 401014	3 336029 401069		
N°5	940 110	N°6	960 206
3 336029 401106	3 336029 602060		

FR Décor Plante Medium Assortiment B
 NL Decor Plant Medium Assortiment B
 EN Medium Plant Decoration Assortiment B
 IT Decorazione Pianta Medium Set B
 PL Dekoracja Średnia roślina model 1 - Zestaw B
 ES Decoración Planta Medio Variedad B

N°1	960 110	N°2	960 106
3 336029 601100	3 336029 601063		
N°3	960 201	N°4	960 205
3 336029 602015	3 336029 602053		
N°5	940 109	N°6	960 113
3 336029 401090	3 336029 601131		



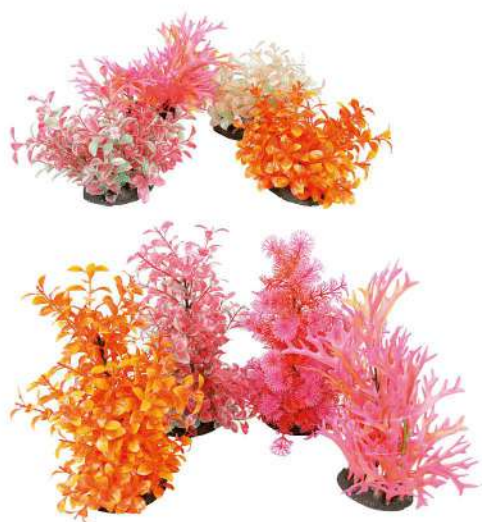
PLANTES ARTIFICIELLES
KUNSTPLANTEN
ARTIFICIAL PLANTS
PIANTE ARTIFICIALI
ROŚLINY SZTUCZNE
PLANTAS ARTIFICIALES



FR "Aeroplant" diffuseur panaché
NL "Aeroplant" veelkleurig
EN Mixed color "Aeroplant"

IT "Aeroplant" diffusore assortite
PL Dekoracja "Aeroplant" mix kolorów
ES "Aeroplant" XL mezcla

XXL 352 005 85x85x500 mm
4 363 g
3 336023 520056



FR "Aeroplant" diffuseur Color
NL "Aeroplant" Color
EN "Aeroplant Color"

IT "Aeroplant" Color
PL Dekoracja "Aeroplant" kolor
ES "Aeroplant" Color

Medium 352 001 90x100x170 mm
4 166 g
3 336023 520018

Medium - Diffuser 352 000 60x60x200 mm
4 166 g
3 336023 520001

Large 352 003 90x90x310 mm
4 183 g
3 336023 520032

Large - Diffuser 352 002 90x90x310 mm
4 183 g
3 336023 520025

Extra Large - Diffuser 352 004 90x135x370 mm
5 275 g
3 336023 520049



FR "Aeroplant" diffuseur 1/2 arche
 NL "Aeroplant" 1/2 boog
 EN "Aeroplant" 1/2 arch
 IT "Aeroplant" mezz'arco
 PL Dekoracja Aeroplant 1/2 łuku
 ES "Aeroplant" 1/2 arco

352 006
 90x135x370 mm
 4 208 g



3 336023 520063

FR Color plante
 NL Plant color
 EN Coloured plant

IT Pianta "Color Plant"
 PL Dekoracja Roślina kolorowa
 ES Color planta

Small	352 065	352 067	90x35x150 mm 6 48 g
Medium	352 066	352 068	90x40x215 mm 6 58 g



FR Plantes "Color Plant" assorties
 NL Planten "Color Plant" assortiment
 EN "Color Plant", assorted
 IT Piante "Color Plant" assortite
 PL Dekoracja Roślina Color Plant różne
 ES Plantas de "Color Plant" varios odelos

Small 352 030
 40x40x115 mm
 12 17 g

Medium 352 031
 60x40x210 mm
 12 49 g



FR Décor compo verdure assorti
 NL Decor compositie groen ass
 EN Assorted greenery arrangements
 IT Decorazione composizione piante assortite
 PL Dekoracja Kompozycja roślinna różne
 ES Composición de decoración vegetal varios modelos

PLANTES ARTIFICIELLES
 KUNSTPLANTEN
 ARTIFICIAL PLANTS
 PIANTE ARTIFICIALI
 ROŚLINY SZTUCZNE
 PLANTAS ARTIFICIALES



Small 355 542

 3 336023 555423

 45x30x150 mm

 6

Medium 355 543

 3 336023 555430

 45x30x300 mm

 6

Large 355 544

 3 336023 555447

 60x40x400 mm

 6



FR Décor plante assorti
 NL Decor plant ass
 EN Assorted plant decorations
 IT Decorazione piante assortite
 PL Dekoracja Mała roślinna różne
 ES Decoración planta varios modelos

FR Décor plante assorti
 NL Decor plant ass
 EN Assorted plant decorations
 IT Decorazione piante assortite
 PL Dekoracja Mała roślinna różne
 ES Decoración planta varios modelos

Medium / T2 353 756

 3 336023 537566

 100x100x200 mm

 9

Medium / T3 353 757

 3 336023 537573

 100x100x200 mm

 9



FR Décor plante assorti
 NL Decor plant ass
 EN Assorted plant decorations
 IT Decorazione piante assortite
 PL Dekoracja Mała roślina różne
 ES Decoración planta varios modelos



Small / T1
 353 750
 100x100x130 mm
 3 336023 537504



Small / T2
 353 751
 100x100x100 mm
 3 336023 537511



Small / T3
 353 752
 100x100x130 mm
 3 336023 537528



Medium / T1
 353 755
 100x100x200 mm
 3 336023 537559



POSTERS
 POSTERS
 POSTERS
 POSTER
 TŁA DEKORACYJNE
 PÓSTERS



FR Poster fond décor découpé - racine/noir
 NL Poster achtergrond decor ingesneden wortel/zwart
 EN Precut decorative background, poster - roots/black
 IT Poster decorativo pretagliato radice/nero
 PL Tło dekoracyjne korzenie/czerń
 ES Póster con decoración de un fondo con raíces cortado/negro

30 x 40 cm 354 860 400x1x300 mm
 33x33x335 mm 3 336023 548609 1 26 g

40 x 60 cm 354 863 600x1x400 mm
 33x33x435 mm 3 336023 548630 1 42 g



FR Poster fond décor découpé - corail/bleu
 NL Poster achtergrond decor ingesneden koraal/blauw
 EN Precut decorative background, poster - coral/blue
 IT Poster decorativo pretagliato corallo/blu
 PL Tło dekoracyjne rafa koralowa/blekit
 ES Póster con decoración de un fondo con raíces coral/azul

30 x 40 cm 354 861 400x1x300 mm
 33x33x335 mm 3 336023 548616 1 26 g

40 x 60 cm 354 864 600x1x400 mm
 33x33x435 mm 3 336023 548647 1 42 g



FR Poster fond décor découpé - corail/noir
 NL Poster achtergrond decor ingesneden koraal/zwart
 EN Precut decorative background, poster - coral/dark
 IT Poster decorativo pretagliato corallo/nero
 PL Tło dekoracyjne rafa koralowa/czerń
 ES Póster con decoración de un fondo cortado coral/negro

60 x 120 cm 354 870 1200x1x600 mm
 33x33x635 mm 3 336023 548708 1 88 g



FR Poster fond décor découpé - corail/noir
 NL Poster achtergrond decor ingesneden koraal/zwart
 EN Precut decorative background, poster - coral/black
 IT Poster decorativo pretagliato corallo/nero
 PL Tło dekoracyjne rafa koralowa/czerń
 ES Póster con decoración de un fondo cortado coral/negro

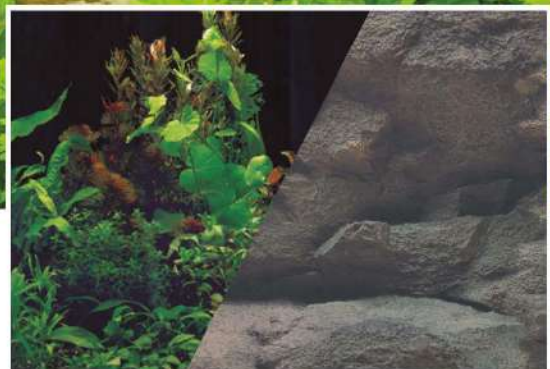
50 x 80 cm 354 866 800x1x500 mm
 33x33x535 mm 3 336023 548661 1 56 g



FR Poster fond décor découpé - noir/plantes
 NL Poster achtergrond decor ingesneden zwart/planten
 EN Precut decorative background, poster - black/plants
 IT Poster decorativo pretagliato nero/piante
 PL Tło dekoracyjne rośliny/czerń
 ES Póster con decoración de un fondo cortado negro/plantas

30 x 40 cm **354 862** 400x1x300 mm
 33x33x335 mm
 3 336023 548623 1 26 g

40 x 60 cm **354 865** 600x1x400 mm
 33x33x435 mm
 3 336023 548654 1 42 g



FR Poster fond décor découpé - noir/roche
 NL Poster achtergrond decor ingesneden zwart/rots
 EN Precut decorative background, poster - black/rock
 IT Poster decorativo pretagliato nero/roccia
 PL Tło dekoracyjne skały/czerń
 ES Póster con decoración de un fondo cortado negro/plantas

50 x 80 cm **354 867** 800x1x500 mm
 33x33x535 mm
 3 336023 548678 1 56 g

60 x 120 cm **354 871** 1200x1x600 mm
 33x33x635 mm
 3 336023 548715 1 88 g



FR Poster fond décor découpé - roche/bleu
 NL Poster achtergrond decor ingesneden rots/blauw
 EN Precut decorative background, poster - rock/blue
 IT Poster decorativo pretagliato roccia/blu
 PL Tło dekoracyjne skały/blekit
 ES Póster con decoración de un fondo cortado roca/azul

50 x 80 cm **354 868** 800x1x500 mm
 33x33x535 mm
 3 336023 548685 1 56 g

60 x 120 cm **354 869** 1200x1x600 mm
 33x33x635 mm
 3 336023 548692 1 88 g





MADE IN

 FRANCE

DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS



* Calcul réalisé sur la base de nos ventes 2021.

* Calculation based on 2021 sales.



FR Aquasand Rivière
 NL Aquasand - Rivier
 EN Aquasand - River
 IT Aquasand - Fiume
 PL Aquasand - Rzeka
 ES Aquasand - Rio

FR Granulométrie : 1/4 mm
 NL Korrelgrootte : 1/4 mm
 EN Particle size : 1/4 mm
 IT Granulometria : 1/4 mm
 PL Wielkość ziaren : 1/4 mm
 ES Granulometria : 1/4 mm



FR Aquasand Quartz Fin
 NL Aquasand - Kwarts fijne korrel
 EN Aquasand - Fine Quartz
 IT Aquasand - Quartz Fine
 PL Aquasand - Kwartc drobnziarnisty
 ES Aquasand quartz fino

FR Granulométrie : 0,3/1,2 mm
 NL Korrelgrootte : 0,3/1,2 mm
 EN Particle size : 0,3/1,2 mm
 IT Granulometria : 0,3/1,2 mm
 PL Wielkość ziaren : 0,3/1,2 mm
 ES Granulometria : 0,3/1,2 mm



FR Une fabrication 100% française :

- Entreprise française
- Matières premières Origine France transformées et conditionnées en France
- Soutient et favorise l'emploi français

Un emballage recyclé : Composé de 40% de plastique recyclé

NL 100% Franse makelij:

- Franse onderneming
- Grondstoffen van Franse oorsprong verwerkt en verpakt in Frankrijk
- Ondersteunt en bevordert de Franse werkgelegenheid

Een gerecyclede verpakking: Bestaande uit 40% gerecyclede kunststof

EN 100% made in France:

- French business
- France-origin raw materials processed and packaged in France
- Supports and promotes French jobs

Recycled packaging: Made from 40% recycled plastic

IT Produzione 100% francese:

- Azienda francese
- Materie prime provenienti dalla Francia trasformate e confezionate in Francia
- Sostegno all'occupazione locale

Imballaggio riciclato: Composto dal 40% di plastica riciclata

PL Produkcja w 100% francuska:

- Przedsiębiorstwo francuskie
- Surowce pochodzenia francuskiego
- Proces obróbki i pakowania odbywa się we Francji

Opakowanie z recyklingu: Złożone w 40% z przetworzonego ponownie plastiku

ES Productos de fabricación 100 % francesa:

- Empresa francesa
- Materias primas de origen francés, transformadas y envasadas en Francia
- Favorece el empleo nacional

Envase reciclado: Compuesto de un 40 % de plástico reciclado



FR Granulométrie : 1,5/2,5 mm
NL Korrelgrootte : 1,5/2,5 mm
EN Particle size : 1,5/2,5 mm
IT Granulometria : 1,5/2,5 mm
PL Wielkość ziaren : 1,5/2,5 mm
ES Granulometria : 1,5/2,5 mm

FR Aquasand Quartz Moyen

NL Aquasand - Kwarts middelmatige korrel

EN Aquasand - Medium Quartz

IT Aquasand - Quarzo Medio

PL Aquasand - Kwarc średnioziarnisty

ES Aquasand quartz medio

1 Kg

346 402



150x255x20 mm
6

5 Kg

346 432



245x390x40 mm
4

12 Kg

346 482



290x550x60 mm
1

MADE IN

FRANCE



FR Aquasand Quartz Gros

NL Aquasand - Kwarts grove korrel

EN Aquasand - Large Quartz

IT Aquasand - Quarzo Grosso

PL Aquasand - Kwarc gruboziarnisty

ES Aquasand quartz grueso

FR Granulométrie : 2/8 mm

NL Korrelgrootte : 2/8 mm

EN Particle size : 2/8 mm

IT Granulometria : 2/8 mm

PL Wielkość ziaren : 2/8 mm

ES Granulometria : 2/8 mm

1 Kg

346 403



150x255x20 mm
6

5 Kg

346 433



245x390x40 mm
4

12 Kg

346 483



290x550x60 mm
1



FR Aquasand Quartz Blanc

NL Aquasand - Wit kwarts

EN Aquasand - White Quartz

IT Aquasand - Quarzo Bianco

PL Aquasand - Kwarc biały

ES Aquasand quartz blanco

FR Granulométrie : 1/3 mm

NL Korrelgrootte : 1/3 mm

EN Particle size : 1/3 mm

IT Granulometria : 1/3 mm

PL Wielkość ziaren : 1/3 mm

ES Granulometria : 1/3 mm

1 Kg

346 404



150x255x20 mm
6

5 Kg

346 434



245x390x40 mm
4

12 Kg

346 484



290x550x60 mm
1



MADE IN

FRANCE

DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS



FR Aquasand Quartz Jaune
 NL Aquasand - Kwarts Geel
 EN Aquasand - Yellow Quartz
 IT Aquasand - Quarzo giallo
 PL Aquasand - Kwarc żółty
 ES Aquasand Quartz amarillo

FR Granulométrie : 2/5 mm
 NL Korrelgrootte : 2/5 mm
 EN Particle size: 2/5 mm
 IT Granulometria : 2/5 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/5 mm
 ES Granulometría : 2/5 mm

1 Kg **346 405**  150x255x20 mm
 3 336023 464053  6

5 Kg **346 435**  245x390x40 mm
 3 336023 464350  4

12 Kg **346 485**  290x550x60 mm
 3 336023 464855  1



FR Aquasand Grès Rouge
 NL Aquasand - Zandsteen Rood
 EN Aquasand - Red Sandstone
 IT Aquasand - Arenaria rossa
 PL Aquasand - Piaskowiec czerwony
 ES Aquasand - Arenisca roja

FR Granulométrie : 2/6 mm
 NL Granulométrie : 2/6 mm
 EN Granulométrie : 2/6 mm
 IT Granulométrie : 2/6 mm
 PL Granulométrie : 2/6 mm
 ES Granulométrie : 2/6 mm

1 Kg **346 406**  150x255x20 mm
 3 336023 464060  6

5 Kg **346 436**  245x390x40 mm
 3 336023 464367  4

12 Kg **346 486**  290x550x60 mm
 3 336023 464862  1



FR Aquasand Granit "Hawaï"
 NL Aquasand - Graniet "Hawaï"
 EN Aquasand - "Hawai" Granite
 IT Aquasand - "Hawai" Granito
 PL Aquasand - Granit hawajski
 ES Aquasand - "Hawai" Cranito

FR Granulométrie : 1/4 mm
 NL Granulométrie : 1/4 mm
 EN Granulométrie : 1/4 mm
 IT Granulométrie : 1/4 mm
 PL Granulométrie : 1/4 mm
 ES Granulométrie : 1/4 mm

1 Kg **346 409**  150x255x20 mm
 3 336023 464091  6

5 Kg **346 439**  245x390x40 mm
 3 336023 464398  4

12 Kg **346 489**  290x550x60 mm
 3 336023 464893  1



MADE IN
FRANCE



FR Aquasand Cristobalite Blanc
NL Aquasand - Cristobaliet Wit
EN Aquasand - White Cristobalite
IT Aquasand - Cristobalite Bianca
PL Aquasand - Krystobalit biały
ES Aquasand - Cristobalita blanca

FR Granulométrie : 1,6/3 mm
NL Granulométrie : 1,6/3 mm
EN Granulométrie : 1,6/3 mm
IT Granulométrie : 1,6/3 mm
PL Granulométrie : 1,6/3 mm
ES Granulométrie : 1,6/3 mm

FR Aquasand Cristobalite Rose
NL Aquasand - Cristobaliet Roze
EN Aquasand - Pink Cristobalite
IT Aquasand - Cristobalite rosa
PL Aquasand - Krystobalit różowy
ES Aquasand - Cristobalita rosada

FR Granulométrie : 1,6/3 mm
NL Granulométrie : 1,6/3 mm
EN Granulométrie : 1,6/3 mm
IT Granulométrie : 1,6/3 mm
PL Granulométrie : 1,6/3 mm
ES Granulométrie : 1,6/3 mm

0,8 Kg 346 408 150x255x20 mm
3 336023 464084 6

0,8 Kg 346 410 150x255x20 mm
3 336023 464107 6

4 Kg 346 438 245x390x40 mm
3 336023 464381 4

4 Kg 346 440 245x390x40 mm
3 336023 464404 4

9,5 Kg 346 488 290x550x60 mm
3 336023 464886 1

9,5 Kg 346 490 290x550x60 mm
3 336023 464909 1



FR Aquasand Basalte Noir
NL Aquasand - Basalt zwart
EN Aquasand - Black Basalt
IT Aquasand - Basalto nero
PL Aquasand - Bazalt czarny
ES Aquasand - Basalto negro

FR Granulométrie : 2/4 mm
NL Granulométrie : 2/4 mm
EN Granulométrie : 2/4 mm
IT Granulométrie : 2/4 mm
PL Granulométrie : 2/4 mm
ES Granulométrie : 2/4 mm



FR Aquasand Cristobalite Iceberg
NL Aquasand - Cristobaliet Ijsberg
EN Aquasand - Iceberg Cristobalite
IT Aquasand - Cristobalite Iceberg
PL Aquasand - Krystobalit śnieżnobiały
ES Aquasand - Cristobalita Iceberg

1 Kg 346 407 150x255x20 mm
3 336023 464077 6

0,8 Kg 346 411 150x255x20 mm
3 336023 464114 6

5 Kg 346 437 245x390x40 mm
3 336023 464374 4

4 Kg 346 441 245x390x40 mm
3 336023 464411 4

12 Kg 346 487 290x550x60 mm
3 336023 464879 1

9,5 Kg 346 491 290x550x60 mm
3 336023 464916 1



MADE IN

EUROPE

DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS



FR Aquasand Violet Amethyst
 NL Aquasand - paars amethyst
 EN Aquasand - amethyst purple
 IT Aquasand - viola ametista
 PL Aquasand - Fioletowy ametyst
 ES Aquasand - violeta amatista

1 Kg 346 085
 3 336023 460857
 150x255x20 mm
 6

5 Kg 346 200
 3 336023 462004
 245x390x40 mm
 4

FR Granulométrie : 2/3 mm
 NL Korrelgrootte : 2/3 mm
 EN Particle size: 2/3 mm
 IT Granulometria : 2/3 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
 ES Granulometria : 2/3 mm



FR Aquasand Violet Lilas
 NL Aquasand - lilapaars
 EN Aquasand - lilac purple
 IT Aquasand - viola lilla
 PL Aquasand - Lilowy fiolekt
 ES Aquasand - violeta lila

1 Kg 346 086
 3 336023 460864

 150x255x20 mm
 6

5 Kg 346 201
 3 336023 462011

 245x390x40 mm
 4





FR Aquasand Bleu Outremer
 NL Aquasand - Ultramarijnblauw
 EN Aquasand - Ultramarine
 IT Aquasand - Blu Oltremare
 PL Aquasand - Ultramaryna
 ES Aquasand azul marino

1 Kg 346 087
 3 336023 460871

 150x255x20 mm
 6

5 Kg 346 203
 3 336023 462035

 245x390x40 mm
 4

12 Kg 346 220
 3 336023 462202

 290x550x60 mm
 1



FR Aquasand Bleu Neo
 NL Aquasand - neonblauw
 EN Aquasand - neon blue
 IT Aquasand - blu neon
 PL Aquasand - Neonowy błękit
 ES Aquasand - azul neón

1 Kg 346 089
 3 336023 460895

 150x255x20 mm
 6

5 Kg 346 205
 3 336023 462059

 245x390x40 mm
 4



MADE IN

EUROPE



FR Aquasand Vert Lichen
 NL Aquasand - mosgroen
 EN Aquasand - lichen green
 IT Aquasand - verde muschio
 PL Aquasand - Zieleni wodorostów
 ES Aquasand - verde liquen

FR Granulométrie : 2/3 mm
 NL Korrelgrootte : 2/3 mm
 EN Particle size: 2/3 mm
 IT Granulometria : 2/3 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
 ES Granulometria : 2/3 mm

FR Aquasand Vert Tilleul
 NL Aquasand - Lindegroen
 EN Aquasand - Lime Green
 IT Aquasand - Verde Tiglio
 PL Aquasand - Limonkowa zielen
 ES Aquasand verde lima

FR Granulométrie : 2/3 mm
 NL Korrelgrootte : 2/3 mm
 EN Particle size: 2/3 mm
 IT Granulometria : 2/3 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
 ES Granulometria : 2/3 mm

1 Kg **346 090**  150x255x20 mm
 3 336023 460901 

1 Kg **346 092**  150x255x20 mm
 3 336023 460925 

5 Kg **346 206**  245x390x40 mm
 3 336023 462066 

5 Kg **346 208**  245x390x40 mm
 3 336023 462080 



FR Aquasand Gris Silex
 NL Aquasand - Silexgrijs
 EN Aquasand - Flint Grey
 IT Aquasand - Crigio Selce
 PL Aquasand - Krzemowa szarosc
 ES Aquasand - gris silex

FR Granulométrie : 2/3 mm
 NL Korrelgrootte : 2/3 mm
 EN Particle size: 2/3 mm
 IT Granulometria : 2/3 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
 ES Granulometria : 2/3 mm



FR Aquasand Noir Ebene
 NL Aquasand - Ebbenzwart
 EN Aquasand - Ebony
 IT Aquasand - Nero Ebano
 PL Aquasand - Hebanowa czerń
 ES Aquasand negro ebano

FR Granulométrie : 2/3 mm
 NL Korrelgrootte : 2/3 mm
 EN Particle size: 2/3 mm
 IT Granulometria : 2/3 mm
 PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
 ES Granulometria : 2/3 mm

1 Kg **346 102**  150x255x20 mm
 3 336023 461021 

1 Kg **346 103**  150x255x20 mm
 3 336023 461038 

5 Kg **346 217**  245x390x40 mm
 3 336023 462172 

5 Kg **346 218**  245x390x40 mm
 3 336023 462189 

12 Kg **346 224**  290x550x60 mm
 3 336023 462240 



MADE IN

EUROPE

DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS

FR Granulométrie : 2/3 mm
NL Korrelgrootte : 2/3 mm
EN Particle size: 2/3 mm
IT Granulometria : 2/3 mm
PL Wielkość ziaren: 2/3 mm
ES Granulometria : 2/3 mm



FR Aquasand Marron Cacao
NL Aquasand - Cacaobruin
EN Aquasand - Cocoa Brown
IT Aquasand - Marrone Cacao
PL Aquasand - Kakaowy brąz
ES Aquasand - marrón cacao

1 Kg 346 098  150x255x20 mm
 3 336023 460987  6

5 Kg 346 214  245x390x40 mm
 3 336023 462141  4

12 Kg 346 222  290x550x60 mm
 3 336026 462223  1



FR Aquasand Orange Savane
NL Aquasand - Savanneoranje
EN Aquasand - Savannah Orange
IT Aquasand - Arancio Savana
PL Aquasand - Pomarańcz sawanny
ES Aquasand savannah

1 Kg 346 093  150x255x20 mm
 3 336023 460932  6

5 Kg 346 209  245x390x40 mm
 3 336023 462097  4



FR Aquasand Rouge Framboise
NL Aquasand - frambozenrood
EN Aquasand - raspberry red
IT Aquasand - rosso lampone
PL Aquasand - Malinowa czerwieni
ES Aquasand - rojo frambuesa

1 Kg 346 095  150x255x20 mm
 3 336023 460956  6

5 Kg 346 211  245x390x40 mm
 3 336023 462110  4

IDRO

FR Retrouvez le concept complet en page 499
 NL Het volledige concept vindt u op pagina 499
 EN See the complete concept on page 499
 IT Ritrovate il concept completo a pagina 499
 PL Całość koncepcji przestawiono na stronie 499
 ES Consulte la explicación completa en la página 499



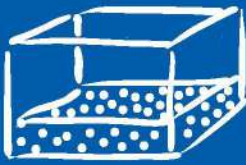
FR Granulométrie : 1/4 mm
 NL Korrelgrootte : 1/4 mm
 EN Particle size : 1/4 mm
 IT Granulometria : 1/4 mm
 PL Wielkość ziaren : 1/4 mm
 ES Granulometria : 1/4 mm

FR Aquasand Ashewa

- 5 Kg
- 346 261
- 3 336023 462615
- 346 262
- 3 336023 462622
- 346 263
- 3 336023 462639
- 346 264
- 3 336023 462646
- 346 265
- 3 336023 462653
- 346 266
- 3 336023 462660
- 198 x 198 x 139 mm
- 5 Kg

- 7,5 Kg
- 346 281
- 3 336023 462813
- 346 282
- 3 336023 462820
- 346 283
- 3 336023 462837
- 346 284
- 3 336023 462844
- 346 285
- 3 336023 462851
- 346 286
- 3 336023 462868
- 198 x 198 x 205 mm
- 7,5 Kg





MADE IN

EUROPE

Ashewa

DÉCORATIFS
DECORATIEF
DECORATIVE
DECORATIVI
DEKORACYJNE
ELEMENTOS DECORATIVOS

FR Granulométrie : 1/4 mm
NL Korrelgrootte : 1/4 mm
EN Particle size : 1/4 mm
IT Granulometria : 1/4 mm
PL Wielkość ziaren : 1/4 mm
ES Granulometría : 1/4 mm

FR Retrouvez le concept complet en page 493
NL Het volledige concept vindt u op pagina 493
EN See the complete concept on page 493
IT Ritrovate il concetto completo a pagina 493
PL Całość koncepcji przedstawiono na stronie 493
ES Consulte la explicación completa en la página 493

Aquasand Ashewa

750 mL

346 140



346 141



346 142



346 143



346 144



346 145



75x75x175 mm
6 1,2 Kg









MADE IN

EUROPE

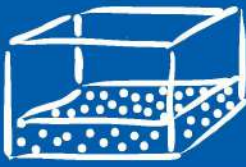
FR Granulométrie : 5 à 12 mm
 NL Korrelgrootte : 5/12 mm
 EN Particle size: 5/12 mm
 IT Granulometria : 5/12 mm
 PL Wielkość ziaren: 5/12 mm
 ES Granulometria : 5/12 mm



Aquasand Ekaï

- 1 Kg
- 346 415

 3 336023 464152
- 346 416

 3 336023 464169
- 346 417

 3 336023 464176
- 346 418

 3 336023 464183
- 346 419

 3 336023 464190
- 346 420

 3 336023 464206

 230x160x20 mm
 1  1 Kg



DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS

FR Granulométrie : 6/8 mm
 NL Korrelgrootte : 6/8 mm
 EN Particle size: 6/8 mm
 IT Granulometria : 6/8 mm
 PL Wielkość ziaren: 6/8 mm
 ES Granulometria : 6/8 mm

MADE IN

 EUROPE

Aquasand Kidz Nugget 6/8

500 mL



65x65x161 mm
 6 0,78 Kg





Aquasand Nature

Aquasand Color



2,66 m





DÉCORATIFS
DECORATIEF
DECORATIVE
DECORATIVI
DEKORACYJNE
ELEMENTOS DECORATIVOS



FR Saphir
NL Saffier
EN Sapphire

IT Zaffiro
PL Szafir
ES Zafiro

357 511



110x45x140 mm
6 440 g



FR Caraib Loves
NL Caraib Loves
EN Caribbean Love

IT Caraib Loves
PL Karaby
ES Caraib Loves

348 092



110x45x140 mm
6 450 g



FR Seychelles Islands
NL Seychelles islands
EN Seychelles Islands

IT Seychelles islands
PL Seszele
ES Seychelles islands

348 093



110x45x140 mm
6 460 g



FR Pacific Dream
NL Pacific dream
EN Pacific Dream

IT Pacific dream
PL Pacyfik
ES Pacific dream

348 094



110x45x140 mm
6 420 g



FR LapiLazuli
NL Lapi Lazuli
EN Lapis Lazuli

IT Lapislazzuli
PL Lapis Lazuli
ES Lapis Lazuli

357 513



110x45x140 mm
6 430 g



FR Emeraude
NL Smaragd
EN Emerald

IT Smeraldo
PL Szmaragd
ES Esmeralda

357 515



110x45x140 mm
6 430 g



FR Rubis
NL Robijn
EN Ruby

IT Rubino
PL Rubin
ES rubis

357 519



110x45x140 mm
6 420 g



FR Tourmaline
NL Toermalijn
EN Tourmaline

IT Tormalina
PL Turmalin
ES Tourmaline

357 490



110x45x140 mm
6 360 g



FR Obsidienne
NL Obsidiaan
EN Obsidian

IT Ossidiana
PL Obsydian
ES Obsidienne

357 491



110x45x140 mm
6 350 g



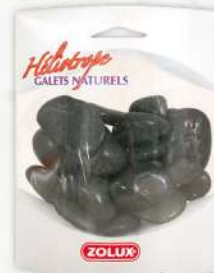
FR Pierre de Lune
NL Maansteen
EN Moon Rock

IT Pietra di Luna
PL Kamień księżycowy
ES Piedra natural luna

357 492



110x45x140 mm
6 360 g



FR Hélio trope
NL Heliotroop
EN Heliotrope

IT Eliotropo
PL Heliotrop
ES Heliotrope

357 493



110x45x140 mm
6 350 g



FR Perles de verre "Ice"
 NL Clazen parels - "Ice"
 EN "Ice" glass pearls
 IT Perle di vetro "Ice"
 PL Szklane pery Ice
 ES Piedras de vidrio "Ice"

357 550
 3 336023 575506
 110x45x140 mm
 6 492 g



FR Perles de verre "Coffee"
 NL Clazen parels - "Coffee"
 EN "Coffee" glass pearls
 IT Perle di vetro "Coffee"
 PL Szklane pery Coffee
 ES Piedras de vidrio "coffee"

357 551
 3 336023 575513
 110x45x140 mm
 6 492 g



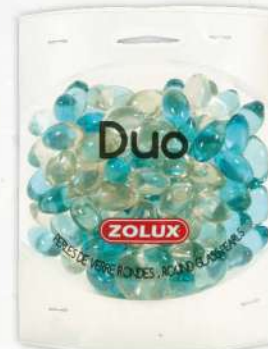
FR Perles de verre "Lagoon"
 NL Clazen parels - "Lagoon"
 EN "Lagoon" glass pearls
 IT Perle di vetro "Lagoon"
 PL Szklane pery Lagoon
 ES Piedras de vidrio "lagoon"

357 552
 3 336023 575520
 110x45x140 mm
 6 462 g



FR Perles de verre "Foggy"
 NL Clazen parels - "Foggy"
 EN "Foggy" glass pearls
 IT Perle di vetro "Foggy"
 PL Szklane pery Foggy
 ES Piedras de vidrio "foggy"

357 553
 3 336023 575537
 110x45x140 mm
 6 462 g



FR Perles de verre "Duo"
 NL Clazen parels - "Duo"
 EN "Duo" glass pearls
 IT Perle di vetro "Duo"
 PL Szklane pery Duo
 ES Piedras de vidrio "duo"

357 554
 3 336023 575544
 110x45x140 mm
 6 462 g



FR Perles de verre "Cristal"
 NL Clazen parels - "Cristal"
 EN "Cristal" glass pearls
 IT Perle di vetro "Cristal"
 PL Szklane pery Cristal
 ES Piedra natural "cristal"

357 555
 3 336023 575551
 110x45x140 mm
 6 492 g



FR Perles de verre "Bubble"
 NL Clazen parels - "Bubble"
 EN "Bubble" glass pearls
 IT Perle di vetro "Bubble"
 PL Szklane pery Bubble
 ES Piedra natural "bubble"

357 556
 3 336023 575568
 110x45x140 mm
 6 452 g



FR Perles de verre "Pearl"
 NL Clazen parels - "Pearl"
 EN "Pearl" glass pearls
 IT Perle di vetro "Pearl"
 PL Szklane pery Pearl
 ES Piedra natural "pearl"

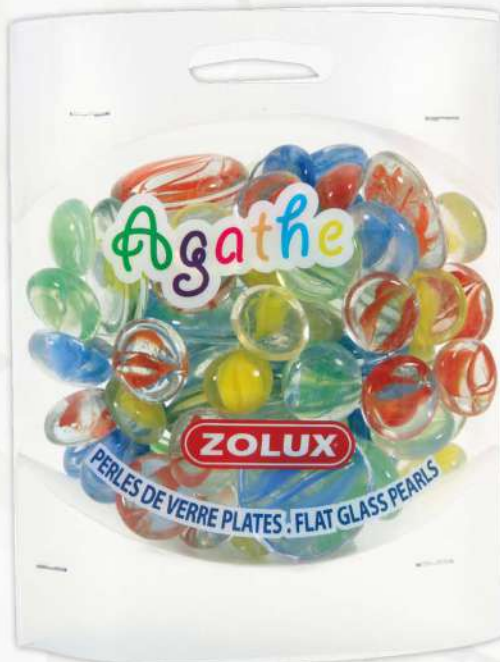
357 557
 3 336023 575575
 110x45x140 mm
 6 452 g



DÉCORATIFS
 DECORATIEF
 DECORATIVE
 DECORATIVI
 DEKORACYJNE
 ELEMENTOS DECORATIVOS

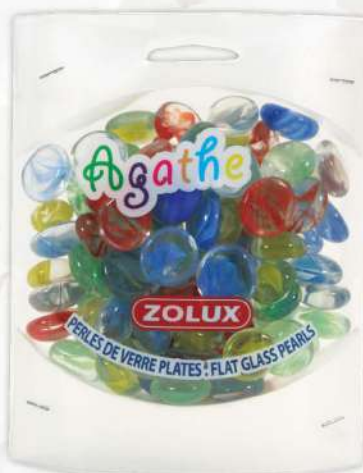
FR Perles de verre "Agathe" mixte
 NL Glazen parels - "Agathe" - gemengd
 EN Mixed "Agathe" glass pearls
 IT Perle di vetro "Agata" mix
 PL Szklane perły Agathe mieszane
 ES Piedras de vidrio "Agathe" mixto

357 542
 110x45x140 mm
 6 420 g



FR Perles de verre "Agathe" grand modèle
 NL Clazen parels - "Agathe" - groot model
 EN "Agathe" glass pearls large
 IT Perle di vetro "Agata" modello grande
 PL Szklane perły Agathe duże
 ES Piedras de vidrio "Agathe" alto modelo

357 541
 110x45x140 mm
 6 420 g



FR Perles de verre "Agathe" petit modèle
 NL Clazen parels - "Agathe" - klein model
 EN "Agathe" glass pearls small
 IT Perle di vetro "Agata" modello piccolo
 PL Szklane perły Agathe male
 ES Piedras de vidrio "Agathe" pequeño modelo

357 540
 110x45x140 mm
 6 420 g



FR Cailloux color stone 36 pièces
 NL Color Stone 36 stuks
 EN Colored stone 36 pcs
 IT "Color Stone" - 36 Pezzi
 PL Kolorowe kamyczki 36 szt.
 ES Piedras de colores 36 unidades

348 962
 90x80x56 mm
 3



FR Coquillage color shell 32 pcs
 NL Schelp Color Shell 32 stuks
 EN Colored Shell 32 pcs
 IT "Color Shell" - 32 Pezzi
 PL Kolorowe muszeczki x32
 ES Conchas de color natural 32 unidades

348 961
 90x80x56 mm
 3





AQUAYA





AQUAYA





AQUAYA CE

AÉRATION
 VERLUCHTING
 AERATION
 AERAZIONE
 NAPOWIETRZANIE
 VENTILACIÓN



FR Lot de factices pour présentoir Igloo
 EN Dummy packs for the igloo display stand

703 022



3 336027 030223

FR Présentoir Igloo
 EN Igloo display stand

703 023



3 336027 030230



Igloo

100



320 750

3 336023 207506



320 751

3 336023 207513

100x100x75 mm
 110x110x130 mm

200



320 752

3 336023 207520



320 753

3 336023 207537

110x110x85 mm
 120x120x140 mm



FR Diffuseur Igloo
 NL Diffuser Igloo
 EN Igloo diffuser
 IT Diffusore Igloo
 PL Dyfuzor Igloo
 ES Difusor Igloo

321 315



3 336023 213156

32x32x55 mm
 35x65x125 mm



FR Pastille diffuseur Igloo
 NL Tablet Diffuser Igloo
 EN Igloo diffuser disc
 IT Pastiglia per diffusore Igloo
 PL Wkład do dyfuzora Igloo
 ES Pastilla para difusor Igloo

321 316



3 336023 213163

4x27x27 mm
 25x65x125 mm



StickAIR

AÉRATION
 VERLUCHTING
 AERATION
 AERAZIONE
 NAPOWIETRZANIE
 VENTILACIÓN



CE

StickAir Aquaya

320 758

 3 336023 207582

320 759

 3 336023 207599

52x76x30 mm
 105x105x80 mm
 1 110 g
 18 L/h



CE

FR Aérateur StickAir Ekai
 NL Verluchting Ekai StickAir
 EN StickAir Ekai Aeration
 IT Aerazione StickAir Ekai
 PL Pompa napowietrzająca Ekai StickAIR
 ES Aireación Ekai StickAIR

320 754

 3 336023 207544

320 755

 3 336023 207551

320 756

 3 336023 207568

320 757

 3 336023 207575

52x76x30 mm
 105x105x80 mm
 1 110 g
 18 L/h





FR Diffuseur coquillage
 NL Schelp luchtpomp
 EN Air shell diffuser
 IT Diffusore d'aria - Conchiglia
 PL Kamień napowietrzający Muszla
 ES Difusor concha

334 742
 3 336023 347424

50x17x49 mm
 85x19x298 mm
 6 221 g



FR Diffuseur d'air x4
 NL Luchtpomp x4
 EN Air stone x4
 IT Diffusore d'aria x 4
 PL Kamień napowietrzający x4
 ES Difusor de aire x 4

2,5 cm
 321 310
 3 336023 213101

16x16x40 mm
 85x16x125 mm
 6 36 g



FR Diffuseur étoile
 NL Stervormige luchtpomp
 EN Air star diffuser
 IT Diffusore d'aria - Stella
 PL Kamień napowietrzający Gwiazdka
 ES Difusor estrella

334 741
 3 336023 347417

52x22x56 mm
 75x22x125 mm
 6 123 g



AÉRATION
 VERLUCHTING
 AERATION
 AERAZIONE
 NAPOWIETRZANIE
 VENTILACIÓN



FR Diffuseur d'air cylindrique
 NL Luchtpomp
 EN Cylindrical air diffuser

IT Diffusore d'aria - Cilindrico
 PL Kamień napowietrzający cylindryczny
 ES Difusor de aire cilíndrico

3 cm 334 736 25x25x55 mm 65x31x125 mm 6 36 g

4 cm 334 740 15x15x45 mm 65x18x125 mm 6 27 g

3 cm x 2 334 738 15x15x45 mm 65x20x125 mm 6 28 g

4,5 cm 321 321 18x18x45 mm 65x20x125 mm 6 24 g



FR Diffuseur d'air barre
 NL Luchtpomp
 EN Air stone

IT Diffusore d'aria
 PL Kamień napowietrzający
 ES Difusor de aire rectangular

5 cm 334 705 20x20x60 mm 65x21x125 mm 6 29 g

14,5 cm 334 715 20x20x155 mm 65x21x211 mm 6 69 g

9,5 cm 334 710 20x20x107 mm 65x21x165 mm 6 50 g

19,5 cm 334 716 20x20x205 mm 65x21x260 mm 6 99 g



FR Diffuseur d'air anneau
 NL Luchtring
 EN Air ring
 IT Diffusore ad anello
 PL Pierścień napowietrzający
 ES Difusor de aire de aro

7,5 cm 334 763
 3 336023 347639
 75x12x75 mm
 110x25x169 mm
 6 39 g



FR Diffuseur d'air flexible
 NL Flexibele Luchtpomp
 EN Flexible air diffuser

20 cm 334 750
 3 336023 347509
 18x18x200 mm
 80x18x260 mm
 3 45 g



IT Diffusore d'aria flessibile
 PL Napowietrzacz giętki
 ES Difusor de aire flexible

40 cm 334 754
 3 336023 347547
 18x18x400 mm
 80x18x260 mm
 3 66 g



FR Diffuseur d'air - Disque noir
 NL Luchtpomp - Schijf zwart
 EN Air stone - Black disc
 IT Diffusore d'aria - Disco nero
 PL Napowietrzacz Czarny dysk
 ES Difusor de aire disco negro

10,5 cm 334 761
 3 336023 347615
 105x20x140 mm
 135x20x200 mm
 6 190 g





AÉRATION
 VERLUCHTING
 AERATION
 AERAZIONE
 NAPOWIETRZANIE
 VENTILACIÓN



FR Diffuseur d'air cubique
 NL Kubusvormige Luchtpomp
 EN Cubic air stone
 IT Diffusore d'aria cubo
 PL Napowietrzacz sześcienny
 ES Difusor de aire cúbico

2.5 cm

321 309

3 336023 213095

25x25x40 mm
 65x27x125 mm
 6 31 g



FR Diffuseur rond
 NL Bolvormige Luchtpomp
 EN Round diffuser
 IT Diffusore rotondo
 PL Napowietrzacz okrągły
 ES Difusor de aire esférico

2 cm

321 311

3 336023 213118

25x25x40 mm
 65x26x125 mm
 6 19 g

4 cm

321 312

3 336023 213125

40x40x65 mm
 85x42x129 mm
 6 60 g



FR Diffuseur d'air rectangulaire
 NL Luchtpomp
 EN Rectangular air diffuser
 IT Diffusore rettangolare
 PL Napowietrzacz prostokątny
 ES Difusor de aire mini Long

12.5 cm

334 731

3 336023 347318

20x20x205 mm
 65x20x130 mm
 6 14 g

25 cm

334 732

3 336023 347325

50x20x255 mm
 110x20x310 mm
 3 23 g



FR Valve anti-retours
 NL Terugslagklep
 EN Check valve
 IT Valvola non ritorno
 PL Zawór zwrotny
 ES Valvula anti-retorno

334 602 18x18x37 mm
 65x20x125 mm
 3 336023 346021 6 12 g



FR Valve anti-retours - Transparente
 NL Terugslagklep - transparant
 EN Check valve - Transparent
 IT Valvola non ritorno - Trasparente
 PL Zawór zwrotny przezroczysty
 ES Valvula anti-retorno - transparente

334 603 15x15x55 mm
 65x16x125 mm
 3 336023 346038 6 9 g



FR Raccords Y x2
 NL Aansluiting x2
 EN Connectors Y x2
 IT Raccordi Y x2
 PL Złączki x2
 ES Conexiones Y x2

334 201 5x5x15 mm
 65x5x125 mm
 3 336023 342016 6 8 g



FR Robinet métal 1 sortie
 NL Metalen kraan 1 uitgang
 EN Metal valve 1 output
 IT Rubinetto metallo 1 uscita
 PL Zawór metalowy z jednym wyjściem
 ES Llave de metal con 1 salida

334 291 20x17x33 mm
 65x8x125 mm
 3 336023 342917 6 18 g



FR Robinet métal 2 sorties
 NL Metalen kraan 2 uitgangen
 EN Metal valve 2 outputs
 IT Rubinetto metallo 2 uscite
 PL Zawór metalowy z dwoma wyjściami
 ES Llave de metal con 2 salidas

334 292 20x17x51 mm
 65x22x125 mm
 3 336023 342924 3 26 g



FR Robinet métal 3 sorties
 NL Metalen kraan 3 uitgangen
 EN Metal valve 3 outputs
 IT Rubinetto metallo 3 uscite
 PL Zawór metalowy z trzema wyjściami
 ES Llave de metal con 3 salidas

334 293 20x27x75 mm
 65x22x125 mm
 3 336023 342931 3 325 g



AÉRATION
 VERLUCHTING
 AERATION
 AERAZIONE
 NAPIEWIETRZANIE
 VENTILACIÓN



FR Tuyau à air silicone
 NL Lucht slang silicone
 EN Silicone air tubing
 IT Tubo ad aria in silicone
 PL Wąż silikonowy do napowietrzania
 ES Tubo de aire de silicona

2,5 m	323 060	76x35x76 mm 130x28x200 mm x6 81 g
6 m	323 206	75x30x245 mm x1 122 g
100m	323 210	260x90x260 mm x1 2,1 Kg



FR Ventouses tuyau à air x4
 NL Zuignappen Lucht slang x4
 EN Air tubing suction cups x4
 IT Ventosa per tubo ad aria x 4
 PL Przyssawki do węża napowietrzającego x4
 ES Ventosas para tubo de aire x4

334 064	6x6x20 mm 62x20x125 mm x6 10 g
---------	--------------------------------------



FR Set d'aération
 NL Verlichtingsset
 EN Aeration kit
 IT Set aerazione
 PL Zestaw do napowietrzania
 ES Set de ventilación

334 081	80x40x80 mm 114x37x170 mm x6 81 g
---------	---



FR Tuyau à air cristal
 NL Lucht slang kristal
 EN Crystal air tubing
 IT Tubo ad aria "Crystal"
 PL Wąż do napowietrzania przezroczysty
 ES Tubo de aire de cristal

2,5 m	334 080	80x35x80 mm 110x40x210 mm x6 90 g
-------	---------	---



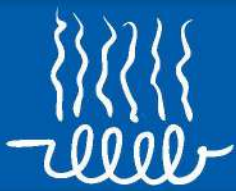
FR 2 T + 2 robinets à air
 NL 2 Ts + 2 kranen
 EN 2 T connectors + 2 valves
 IT 2 T + 2 Rubinetti
 PL 2 trójniki + 2 zawory
 ES 2 T + 2 llaves de paso

334 022	25x5x20 mm 62x10x125 mm x6 10 g
---------	---------------------------------------



FR Robinets à air plastique x2
 NL Plastic Lucht kranen x2
 EN Plastic air valves x2
 IT Rubinetti ad aria in plastica x 2
 PL Zawory napowietrzające plastikowe x2
 ES Llaves de paso del aire de plástico x2

334 023	25x8x20 mm 65x8x125 mm x6 20 g
---------	--------------------------------------



AQUAYA

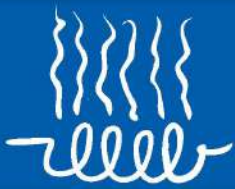
CHAUFFAGE
 VERWARMING
 HEATER
 RISCADALMENTO
 OGRZEWANIE
 CALEFACCION



FR Pré-réglé > 0 à 25L
 NL Vooraf ingesteld > 0 tot 25 liter
 EN Pre-set > 0 to 25 L
 IT Preimpostato > da 0 a 25 L
 PL Fabrycznie ustawione > od 0 do 25 l
 ES Reglado previo > 0 a 25L

FR Mini Heater

Capacity	Color	Model Number	Dimensions (mm)
10 L	White	336 140	27 x 25 x 135 mm
	Black	336 141	60 x 90 x 165 mm
25 L	White	336 142	30 x 30 x 160 mm
	Black	336 143	55 x 91 x 170 mm



AQUAYA CE

CHAUFFAGE
 VERWARMING
 HEATER
 RISCADALMENTO
 OGRZEWANIE
 CALEFACCION



FR Heater

25 L **336 145** 29x29x215 mm
 45x80x285 mm
 |

50 L **336 146** 29x29x215 mm
 45x77x282 mm
 |

100 L **336 147** 29x29x255 mm
 45x77x342 mm
 |

200 L **336 148** 29x29x310 mm
 45x78x388 mm
 |

300 L **336 149** 29x29x350 mm
 46x76x440 mm
 |

FR Réglable > Jusqu'à 300L
 NL Regelbaar > Tot 300 liter
 EN Adjustable > Up to 300 L
 IT Regolabile > Fino a 300 L
 PL Regulowany > do 300 l
 ES Ajustable hasta 100 L



FR Lot de factices pour présentoir Heater
 EN Dummy packs for the heater display stand

703 024 |

FR Présentoir Heater
 EN Heater display stand

703 025 |



AQUAYA

FILTRATION INTÉRIEURE
 INTERNE FILTERING
 INTERNAL FILTRATION
 FILTRAGGIO INTERNA
 FILTRACJA WEWNĘTRZNE
 FILTRACIÓN INTERNA

FR 0 à 90L
 NL 0 tot 90
 EN 0 to 90 L
 IT 0 a 90 L
 PL Od 0 do 90 l
 ES 0 a 90L



Filter Cascade

30	326 520	326 521	60x45x140 mm 60x90x195 mm
60	326 522	326 523	80x50x165 mm 60x105x215 mm
90	326 524	326 525	130x60x190 mm 70x155x240 mm



Mini Pump

60	326 400	37x60x45 mm 94x72x120 mm
80	326 401	37x60x45 mm 94x72x120 mm
120	326 402	39x59x52 mm 94x72x120 mm
160	326 403	49x89x79 mm 122x72x134 mm
250	326 404	49x89x79 mm 122x72x137 mm

FR Présentoir Cascade EN Cascade display stand



703 017
 3 336027 030179

FR Lot de factices pour présentoir Cascade EN Dummy packs for the cascade display stand

703 016
 3 336027 030162



FR Présentoir Mini Pompes EN Mini pumps display stand

703 026
 3 336027 030261

FR Lot de factices pour présentoir Mini Pompes EN Dummy packs for the mini pumps display stand

703 027
 3 336027 030278

Zeocarb Cascade



30 x 2	330 200	30x60x135 mm
60 x 2	330 202	40x80x145 mm
90 x 2	330 204	35x70x165 mm

Foam Cascade



30	330 201	30x60x135 mm
60	330 203	40x80x145 mm
90	330 205	45x110x155 mm



AQUAYA



FILTRATION INTÉRIEURE
 INTERNE FILTERING
 INTERNAL FILTRATION
 FILTRAGGIO INTERNA
 FILTRACJA WEWNĘTRZNE
 FILTRACIÓN INTERNA

FR 40 à 160L IT 40 a 160L
 NL 40 tot 160 PL Od 40 do 160l
 EN 40 to 160 L ES 40 a 160L



Filter Corner

80 **326 529**
 3 336023 265292 |
 72x82x276 mm

120 **326 530**
 3 336023 265308 |
 80x90x300 mm

160 **326 531**
 3 336023 265315 |
 95x98x300 mm

FR Présentoir Corner
 EN Corner display stand

703 021
 3 336027 030216 |

FR Lot de factices pour
 présentoir Classic
 EN Dummy packs for the
 corner display stand

703 020
 3 336027 030209 |



Blue Fine Foam | Corner

80 **330 251**
 3 336023 302515 |
 41x56x90 mm

120 **330 252**
 3 336023 302522 |
 45x70x94 mm

160 **330 253**
 3 336023 302539 |
 55x76x90 mm



Nitrate Corner

80 **330 224**
 3 336023 302249 |
 30x45x110 mm

120 **330 229**
 3 336023 302294 |
 30x46x124 mm

160 **330 234**
 3 336023 302348 |
 31x60x136 mm



Blue Large Foam T Corner

80 **330 222**
 3 336023 302225 |
 50x80x100 mm

120 **330 227**
 3 336023 302270 |
 55x96x117 mm

160 **330 232**
 3 336023 302324 |
 65x90x127 mm



Perlon Corner

80 x 2 **330 221**
 3 336023 302218 |
 30x45x110 mm

120 x 2 **330 226**
 3 336023 302263 |
 30x45x125 mm

160 x 2 **330 231**
 3 336023 302317 |
 30x56x134 mm



Carbon Corner

80 **330 223**
 3 336023 302232 |
 30x45x110 mm

120 **330 228**
 3 336023 302287 |
 30x46x124 mm

160 **330 233**
 3 336023 302331 |
 30x56x134 mm



Phosphate Corner

80 x 2 **330 225**
 3 336023 302256 |
 30x45x110 mm

120 x 2 **330 230**
 3 336023 302300 |
 30x46x124 mm

160 x 2 **330 235**
 3 336023 302355 |
 32x60x135 mm



FR 40 à 160L
 NL 40 tot 160
 EN 40 to 160 L
 IT 40 a 160 L
 PL Od 40 do 160 l
 ES 40 a 160L



Filter Classic

- 80 **326 526** 59x121x171 mm
 3 336023 265261
- 120 **326 527** 70x130x254 mm
 3 336023 265278
- 160 **326 528** 80x152x310 mm
 3 336023 265285



FR Présentoir Classic
 EN Classic display stand

703 019
 3 336027 030193

FR Lot de factices pour présentoir Classic
 EN Dummy packs for the classic display stand

703 018
 3 336027 030186



Blue Foam Classic

- 80 x 2 **330 207** 50x55x140 mm
 3 336023 302072
- 120 **330 212** 60x60x135 mm
 3 336023 302126
- 160 **330 217** 65x80x180 mm
 3 336023 302171



Carbon Classic

- 80 x 4 **330 208** 35x62x130 mm
 3 336023 302089
- 120 x 4 **330 213** 40x75x150 mm
 3 336023 302133
- 160 x 4 **330 218** 40x90x175 mm
 3 336023 302188



Perlon Classic

- 80 **330 206** 40x65x130 mm
 3 336023 302065
- 120 x 4 **330 211** 40x70x150 mm
 3 336023 302119
- 160 x 4 **330 216** 40x90x175 mm
 3 336023 302164



Nitrate Classic

- 80 **330 209** 40x65x130 mm
 3 336023 302096
- 120 **330 214** 40x75x150 mm
 3 336023 302140
- 160 **330 219** 40x90x175 mm
 3 336023 302195



Phosphate Classic

- 80 x 4 **330 210** 40x65x130 mm
 3 336023 302102
- 120 x 4 **330 215** 40x70x150 mm
 3 336023 302157
- 160 x 4 **330 220** 40x90x175 mm
 3 336023 302201



FR 50 à 300L
NL 50 tot 300
EN 50 to 300 L

IT 50 a 300 L
PL Od 50 do 300 l
ES 50 a 300L

FILTRATION EXTERNE
EXTERNE FILTERING
EXTERNAL FILTRATION
FILTRAGGIO ESTERNA
FILTRACJA ZEWNĘTRZNA
FILTRACIÓN EXTERNA



Xternal Filter

100	326 532	201x254x375 mm
200	326 533	200x250x430 mm
300	326 534	236x310x432 mm



Blue Foam Xternal

100 x 2	330 237	60x165x200 mm
200 x 2	330 242	60x167x200 mm
300 x 2	330 247	60x195x230 mm



Nitrate Xternal

100 x 2	330 239	35x165x200 mm
200 x 2	330 244	35x165x200 mm
300 x 2	330 249	35x195x230 mm



Carbon Xternal

100 x 2	330 238	35x165x200 mm
200 x 2	330 243	36x165x200 mm
300 x 2	330 248	35x195x230 mm



Perlon Xternal

100 x 2	330 236	60x165x200 mm
200 x 2	330 241	60x167x200 mm
300 x 2	330 246	60x196x230 mm



Phosphate Xternal

100 x 2	330 240	35x165x200 mm
200 x 2	330 245	35x165x200 mm
300 x 2	330 250	35x195x230 mm





FILTRATION
 FILTERING
 FILTRATION
 FILTRAGGIO
 FILTRACJA
 FILTRACIÓN



FR Tuyau pour filtration
 NL Filterslangen
 EN Filtration hose
 IT Tubo per filtraggio
 PL Wąż do filtrowania
 ES Tubo : para filtración

334 709
 ø 9/12 mm
 3 336023 347097
 140x50x210 mm
 x6 172 g

334 712
 ø 12/16 mm
 3 336023 347127
 150x75x250 mm
 x6 146 g



MADE IN
 FRANCE

FR Filet nylon pour masse de filtration
 NL Nylon net voor filtreermateriaal
 EN Nylon mesh filter medium
 IT Saccchetti nylon per materiale filtrate
 PL Siatka nylonowa do masy filtracyjnej
 ES Malla carbon

1 - 3 L
 334 010
 3 336023 340104
 75x20x100 mm
 110x20x170 mm
 x6 30 g

4 - 6 L
 334 012
 3 336023 340128
 90x20x117 mm
 110x25x170 mm
 x6 30 g

FR Livré sur un support standardisé sous forme de bobine recyclable (polypropylène). Marquage tous les 50 cm pour faciliter la découpe en magasin.
 NL Geleverd op een standaarddrager in de vorm van recyclebare spoel (polypropyleen). Markering om de 50 cm om het afsnijden in de winkel te vergemakkelijken.
 EN Delivered with standardized recyclable roll (polypropylene). Marks every 50 cm in order to facilitate cutting in store.
 IT Fornito su un supporto standardizzato, sotto forma di bobina riciclabile (polipropilene). Marcato ogni 50 cm per facilitare il taglio in negozio.
 PL Dostarczana na standardowym stojaku-rolce (polipropylen). Oznakowanie co 50 cm dla łatwiejszego podziału w sklepie.
 ES Se vende con un soporte estándar en forma de bobina reciclable (polipropileno). Contiene marcas cada 50 cm para cortarlo fácilmente en la tienda.



FR Ventouses
 NL Zuignappen
 EN Suction cups
 IT Ventose
 PL Przyssawki
 ES Ventosas

FR Tuyau pour filtration
 NL Filterslangen
 EN Filtration hose
 IT Tubo per filtraggio
 PL Wąż do filtrowania
 ES Tubo : para filtración

331 212
 ø 12/16 mm - 50 m
 3 336023 312125
 310x310x180 mm
 x1 3,04 Kg

331 216
 ø 16/22 - 25 m
 3 336023 312163
 310x310x180 mm
 x1 3,04 Kg

Small
 12 mm x 4
 334 065
 3 336023 340654
 25x10x25 mm
 65x17x125 mm
 x6 14 g

Medium
 16 mm x 4
 334 070
 3 336023 340708
 35x17x35 mm
 65x17x125 mm
 x6 25 g

Large
 22 mm x 4
 334 071
 3 336023 340715
 35x20x35 mm
 65x17x125 mm
 x6 28 g



FR Cartouche Iseo Foam Med
 NL Patronen Iseo Foam Med
 EN Iseo Foam Med cartridges
 IT Cartuccia Iseo Foam Med
 PL Wkład Iseo Foam Med
 ES Cartucho Iseo Foam Med

FR Cartouche Iseo Foam Max
 NL Patronen Iseo Foam Max
 EN Iseo Foam Max cartridges
 IT Cartuccia Iseo Foam Max
 PL Wkład Iseo Foam Max
 ES Cartucho Iseo Foam Max

329 740 58,5x30x100 mm
 65x35x135 mm

329 741 58,5x40x97 mm
 65x35x135 mm



FR Cartouche Iseo Foam Fine
 NL Patronen Iseo Foam Fine
 EN Iseo Foam Fine cartridges
 IT Cartuccia Iseo Foam Fine
 PL Wkład Iseo Foam Fine
 ES Cartucho Iseo Foam Fine

FR Cartouche Iseo ActiCarb
 NL Patronen Iseo ActiCarb
 EN Iseo ActiCarb cartridges
 IT Cartuccia Iseo ActiCarb
 PL Wkład Iseo ActiCarb
 ES Cartucho Iseo ActiCarb

FR Cartouche Iseo BioCeram
 NL Patronen Iseo BioCeram
 EN Iseo BioCeram cartridges
 IT Cartuccia Iseo BioCeram
 PL Wkład Iseo BioCeram
 ES Cartucho Iseo BioCeram

329 742 56x30x97 mm
 65x35x135 mm

329 743 58x30x100 mm
 65x35x135 mm

329 744 58x40x100 mm
 65x35x135 mm





FR Cartouche Foam Wiha x 2
 NL Patroon Foam Wiha x 2
 EN Wiha Foam Cartridge x 2
 IT Cartuccia Foam Wiha x 2
 PL Wkład Foam Wiha x2
 ES Cartucho Foam Wiha x 2

329 730 54x28x78 mm
 60x30x135 mm
 3 336023 297309



FR Cartouche ZeoCarb Wiha x 2
 NL Patroon ZeoCarb Wiha x 2
 EN Wiha ZeoCarb Cartridge x 2
 IT Cartuccia ZeoCarb Wiha x 2
 PL Wkład ZeoCarb Wiha x2
 ES Cartucho ZeoCarb Wiha x 2

329 731 53x30x98 mm
 60x30x135 mm
 3 336023 297316



FR Cartouche Foam Jalaya X2
 NL Patroon Foam Jalaya x 2
 EN Jalaya Foam Cartridge x 2
 IT Cartuccia Foam Jalaya x 2
 PL Wkład Foam Jalaya x2
 ES Cartucho Foam Jalaya x 2

329 732 75x15x96 mm
 80x40x145 mm
 3 336023 297323



FR Cartouche ZeoCarb Jalaya X2
 NL Patroon ZeoCarb Jalaya x 2
 EN Jalaya ZeoCarb Cartridge x 2
 IT Cartuccia ZeoCarb Jalaya x 2
 PL Wkład ZeoCarb Jalaya x2
 ES Cartucho ZeoCarb Jalaya x 2

329 733 74x15x108 mm
 80x40x145 mm
 3 336023 297330



MÉCANIQUES
MECHANISCH
MECHANICAL
MECCANICHE
MECHANICZNE
MECÁNICAS



- FR** 2 mousses de filtration et 2 structures de tamis différentes pour la filtration mécanique et biologique des aquariums. S'adaptent à toutes les formes et tous les types de filtres. Pour eau douce et eau de mer.
- NL** 2 filtermousses en 2 verschillende zeefstructuren voor mechanische en biologische filtering van aquariums. Past in alle soorten filters, ongeacht de vorm. Voor zoet en zout water.
- EN** 2 filtration foams and 2 different sieve structures for the aquariums' mechanical and biological filtration. Adapted to all shapes and types of filters. For fresh water or sea water.
- IT** 2 spugne filtranti con 2 diversi elementi di setaccio per il filtraggio meccanico e biologico degli acquari. Adatte a tutte le forme ed a tutti i tipi di filtro.
- PL** 2 gąbki filtracyjne i 2 różne struktury sita do mechanicznego i biologicznego filtrowania akwarium. Nadają się do wszystkich kształtów i wszystkich typów filtrów. Do wody słodkiej i morskiej.
- ES** 2 espumas de filtración y 2 estructuras de tamiz diferentes para la filtración mecánica y biológica de los acuarios. Se adaptan a todas las formas y tipos de filtros. Para agua dulce y agua salada.



Duo Mouss'100



Duo Mouss'160



Duo Mouss'320





- FR Pour une filtration mécanique "fine" des impuretés de l'aquarium. Pour eau douce et eau de mer.
- NL Voor een "fijne" mechanische filtering van de onzuiverheden in het aquarium. Zoet of zout water.
- EN For a "fine" mechanical filtration of the aquarium impurities. For fresh water or sea water.
- IT Per un filtraggio meccanico "fine" delle impurità nell'acquario. Per acqua dolce o salata.
- PL Do filtrowania mechanicznego drobnych nieczystości w akwarium. Do wody słodkiej i morskiej.
- ES Para una filtración mecánica "fina" de las impurezas del acuario. Agua dulce o agua salada.

MADE IN

EUROPE



Perlön

100 g	330 100	 190x90x300 mm  100 g
		



Perlön

250 g	330 125	 185x90x410 mm  250 g
		

500 g	330 150	 300x110x560 mm  500 g
		

1 Kg	330 190	 270x140x500 mm  1 Kg
		



BIOLOGIQUES
 BIOLOGISCH
 BIOLOGICAL
 BIOLOGICHE
 BIOLOGICZNE
 BIOLÓGICAS



FR Céramique de pré-filtration. Action biologique. Pour eau douce et eau de mer.

NL Voorfilterkeramiek. Biologische werking. Voor zoet en zout water.

EN Pre-filtration ceramic. Biological action. For fresh water or sea water.

IT Pre-filtro ceramico. Azione biologica. Per acqua dolce e salata.

PL Ceramika do wstępnego filtrowania. Działanie biologiczne. Do wody słodkiej i morskiej.

ES Cerámica de prefiltración. Acción biológica. Para agua dulce y agua salada.

Ceractiv®





- FR Charbon super actif de filtration qui épure et clarifie l'eau des aquariums. Avec "Cristal Effect" ! Pour eau douce et eau de mer.
- NL Superactieve filterkool die het aquariumwater zuivert. Met "Cristal Effect" ! Voor zoet en zout water.
- EN Super active carbon for filtration which purifies and clears the aquarium water. With "Cristal Effect" ! For fresh water and sea water.
- IT Carbone super attivo che purifica l'acqua dell'acquario. Con "effetto cristallo"! Per acqua dolce e salata.
- PL Węgiel filtracyjny super aktywny absorbujący nieczystości z wody. Z efektem Cristal. Do wody słodkiej i morskiej.
- ES Carbón súper activo de filtración que depura y aclara el agua de los acuarios. ¡Con "Cristal Effect"! Para agua dulce y agua salada.

Actikool²

600 mL	330 040	143x55x198 mm	6	340 g
1800 mL	330 041	200x70x280 mm	6	970 g

MADE IN FRANCE



- FR Charbon de filtration qui absorbe les substances polluantes de l'eau. Pour aquariums d'eau douce.
- NL Filterkool dat de vervuiling in het water absorbeert. Voor zoetwateraquariums.
- EN Filtration carbon which absorbs contaminated substances. For fresh water aquariums.
- IT Carbone filtrante che assorbe le sostanze inquinanti dell'acqua. Per acquari di acqua dolce.
- PL Węgiel filtracyjny absorbujący nieczystości z wody. Do wody słodkiej.
- ES Carbón de filtración que absorbe las sustancias contaminantes del agua. Para acuarios de agua dulce.

Zoocarb²

600 mL	330 508	143x55x198 mm	6	328 g
1800 mL	330 509	200x70x280 mm	6	412 g

MADE IN FRANCE



- FR Association de charbon et de résines qui épure, clarifie et absorbe les nitrates de l'eau. Avec "Cristal Effect" ! Pour eau douce et eau de mer.
- NL Combinatie van kool en hars die de nitraten uit het water filtert, zuivert en absorbeert. Met "Cristal Effect" ! Voor zoet en zout water.
- EN Association of carbon and resins which purifies, cleans and absorbs nitrates in the water. With "Cristal Effect" ! For fresh water and sea water.
- IT Combinazione di carbone e resina che purifica ed assorbe i nitrati dall'acqua. Con "effetto cristallo"! Per acqua dolce e salata.
- PL Połączenie węgla i żywic oczyszczających wodę i pochłaniających azotany. "Cristal Effect" ! Do wody słodkiej i morskiej.
- ES Mezcla de carbón y resinas que depura, aclara y absorbe los nitratos del agua. ¡Con "Cristal Effect"! Para agua dulce y agua salada.

Resikool Supra

0,5 L	330 507	140x55x100 mm	6	240 g
1 L	330 506	140x55x200 mm	6	490 g

MADE IN FRANCE





BIOLOGIQUES
 BIOLOGISCH
 BIOLOGICAL
 BIOLOGICHE
 BIOLOGICZNE
 BIOLÓGICAS



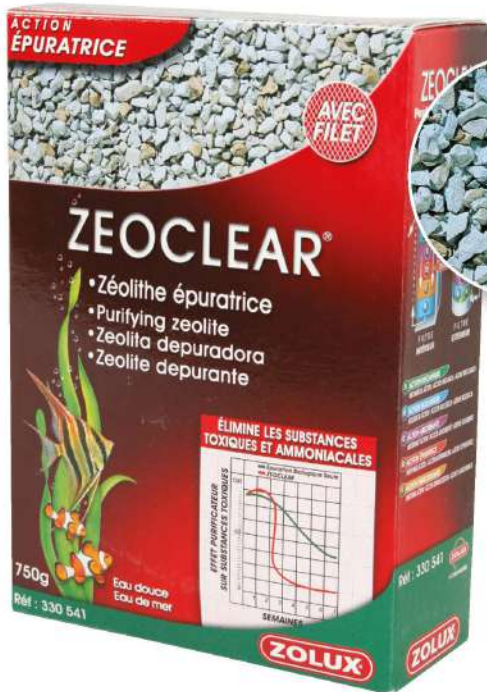
- FR* Purificateur d'eau pour aquarium, avec action "anti-algues" renforcée. Pour eau douce et eau de mer.
- NL* Waterzuiveringstoestel voor aquariums met versterkte algenbestrijdende werking. Voor zoet en zout water.
- EN* Water purifier for aquariums, with a reinforced "anti-algae" action. For fresh water and sea water.
- IT* Purificatore d'acqua per acquari, con azione "anti-alghe" rafforzata. Per acqua dolce e salata.
- PL* Masa czyszcząca do akwarium ze wzmocnionym działaniem antyglonowym. Do wody słodkiej i morskiej.
- ES* Purificador de agua para acuario, con acción reforzada "anti-algas". Para agua dulce y agua salada.

Resi-Filt Cleanwater

0,5 L **330 550** 140x55x100 mm
 3 336023 305509 6 260 g

1 L **330 553** 140x55x200 mm
 3 336023 305530 6 590 g





MADE IN
EUROPE



Zeoclear



140x55x200 mm
6 612 g

- FR* Zeolithe minérale naturelle pour la dépollution de l'eau. Avec filet ! Pour eau douce et eau de mer.
- NL* Natuurlijk mineraal zeoliet voor waterzuivering. Met net! Voor zoet en zout water.
- EN* Mineral and natural zeolite for the water decontamination. With net! For fresh water and sea water.
- IT* Zeolite minerale per la pulizia dell'acqua. Con rete! Per acqua dolce e salata.
- PL* Naturalny zeolit mineralny do oczyszczania wody. Z siatką! Do wody słodkiej i morskiej.
- ES* Zeolita mineral natural para la descontaminación del agua. ¡Con red! Para agua dulce y agua salada.



MADE IN
FRANCE

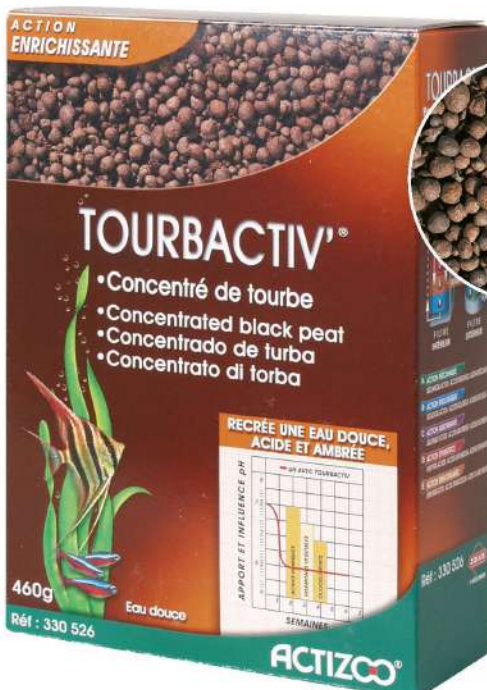


Calcifix



140x55x200 mm
6 734 g

- FR* Substrat minéral de filtration avec filet. Reminéralise et remonte le pH des eaux dites trop "douces". Pour aquariums d'eau douce.
- NL* Mineraal filtersubstraat met net. Mineraliseert en verhoogt de pH-waarde van zogenaamd te zoet water. Voor zoetwateraquariums.
- EN* Mineral substrate for filtration with net. Remineralizes and increases the pH of "too fresh" water. For fresh water aquariums.
- IT* Substrato minerale con rete di filtraggio. Rimineralizza e regola il pH dell'acqua. Per acquari di acqua dolce.
- PL* Substrat mineralny do filtrowania z siatką. Remineralizuje i podwyższa pH wody uważanej za "zbyt słodką". Tylko do akwariów z wodą słodką.
- ES* Sustrato mineral de filtración con red. Eleva y estabiliza el pH del agua demasiado "dulce". Para acuarios de agua dulce.



MADE IN
EUROPE



Tourbactiv



140x55x200 mm
6 460 g

- FR* Concentré de tourbe qui recrée une eau ambrée, douce et acide. Pour aquariums d'eau douce exclusivement.
- NL* Turfconcentraat om amberkleurig, zoet en zuur water te vormen. Enkel voor zoetwateraquariums.
- EN* Concentrated black peat which recreates an amber coloured, sweet and acid water. Only for fresh water aquariums.
- IT* Concentrato di torba che ricrea un'acqua ambrata, dolce e acida. Solo per acquari di acqua dolce.
- PL* Koncentrat torfowy nadający wodzie brązystynowy kolor, odczyn słodki i kwaśny. Tylko do akwariów z wodą słodką.
- ES* Concentrado de turba que recrea un agua ambarina, dulce y ácida. Exclusivamente para acuarios de agua dulce.



FILTRATION INTÉRIEURE
 INTERNE FILTERING
 INTERNAL FILTRATION
 FILTRAGGIO INTERNA
 FILTRACJA WEWNĘTRZNA
 FILTRACIÓN INTERNA



FR Cartouche charbon "NanoLife 200"
 NL Patroon kool "NanoLife 200"
 EN "NanoLife 200" Charcoal cartridge
 IT Cartuccia carbone "NanoLife 200"
 PL Wkład węglowy NanoLife CARB 200
 ES Carbon NanoLife 200

329 223 35x25x38 mm
 102x30x175 mm
 3 336023 292236



FR Cartouche mousse "NanoLife 200"
 NL Patroon mousse "NanoLife 200"
 EN "NanoLife 200" Foam cartridge
 IT Cartuccia spugna "NanoLife 200"
 PL Wkład z gąbki NanoLife FOAM 200
 ES Foamex "NanoLife 200"

329 222 38x25x38 mm
 102x30x175 mm
 3 336023 292229



MADE IN EUROPE

FR Cartouche mousse "NanoLife 200 Max"
 NL Patroon mousse "NanoLife 200 Max"
 EN "NanoLife 200 max" Foam cartridge
 IT Cartuccia spugna "NanoLife 200 max"
 PL Wkład z gąbki NanoLife FOAM 200 Max
 ES Foamex "NanoLife 200 Max"

329 225 45x55x70 mm
 55x45x75 mm
 39 g
 3 336023 292250



MADE IN EUROPE

FR Cartouche ovate "NanoLife 200 Max"
 NL Patroon watten "NanoLife 200 Max"
 EN "NanoLife Fiber 200 max" Wadding cartridge
 IT Cartuccia ovatta "NanoLife 200 Max"
 PL Wkład z waty NanoLife FIBER 200 Max
 ES Perlon "NanoLife 200 Max"

329 224 45x55x70 mm
 55x45x75 mm
 38 g
 3 336023 292243



MADE IN EUROPE

FR Cartouche billes "NanoLife 200 Max"
 NL Patroon kogels "NanoLife 200 Max"
 EN "NanoLife 200 max" Bead cartridge
 IT Cartuccia granulare "NanoLife 200 max"
 PL Wkład kulkowy NanoLife BALLS 200 Max
 ES Aquaclay "NanoLife 200 Max"

329 226 45x55x70 mm
 55x45x75 mm
 105 g
 3 336023 292267



MADE IN EUROPE

FR Cartouche charbon "NanoLife 200 Max"
 NL Patroon kool "NanoLife 200 Max"
 EN "NanoLife 200 max" Charcoal cartridge
 IT Cartuccia carbone "NanoLife 200 max"
 PL Wkład węglowy NanoLife CARB 200 Max
 ES Carbon NanoLife 200 max

329 227 45x55x70 mm
 55x45x75 mm
 41 g
 3 336023 292274



AQUAYA

ÉCLAIRAGE
 VERLICHTING
 LIGHTING
 ILLUMINAZIONE
 OŚWIETLENIE
 ILUMINACIÓN

Allumage
 tactile
 Touch
 lighting



CE

Led Light Aquaya

○ 311 670

● 311 671

125x160x110 mm

130x172x132 mm

1



Mode jour
Day mode



Mode nuit
Night mode



ÉCLAIRAGE
 VERLICHTING
 LIGHTING
 ILLUMINAZIONE
 OŚWIETLENIE
 ILUMINACIÓN

SupraLED



FR Concept de tubes LED destinés à remplacer les tubes fluorescents pour aquariums. Avantages : consommation électrique 2 à 3 fois moindre, rendement lumineux supérieur, qualité et durée de vie plus longue. Compatibles avec toutes les installations fluorescentes d'origine T8 & T5, pour aquariums de 60 à 150cm. Installation facile, sans modifications et en totale sécurité. Qualité et durée de vie garanties 2 ans

NL Ledbuisenconcept ter vervanging van TL-lampen in aquariums. Voordelen: 2 tot 3 keer lager elektriciteitsverbruik, betere verlichting, meer kwaliteit en langere levensduur. Compatibel met alle oorspronkelijke T8- en T5-installaties voor aquariums van 60 tot 150 cm. Gemakkelijk te installeren, zonder wijzigingen en in alle veiligheid. 2 jaar garantie op kwaliteit en levensduur.

EN Concept: LED tubes as a replacement for fluorescent tubes in aquariums. Advantages: lower power consumption (2 to 3 times less), higher luminous efficiency, quality and longer life. Compatible with all T8 & T5 fluorescent fixtures, for aquariums from 60 to 150 cm. Easy installation, no modifications required, and completely safe. Quality and operation guaranteed for 2 years.



FR Tube SUPRALED
 NL Buis SUPRALED
 EN SUPRALED tube
 IT SUPRALED tubo
 PL SUPRALED świetłówka
 ES SUPRALED tubo



395 - 7W - 6500K	340 450	28x28x405 mm 50x50x920 mm
700 - 12W - 6500K	340 452	28x28x710 mm 50x50x920 mm
850 - 13W - 6500K	340 453	28x28x860 mm 50x50x920 mm
1150 - 18W - 6500K	340 454	26x26x1150 mm 50x50x1261 mm



NomILED



Color Plant Light

Intense ColorLight 10000 H

CE

FR Tube NOMILED
 NL Buis NOMILED
 EN NOMILED tube
 IT NOMILED tubo
 PL NOMILED świetlówka
 ES NOMILED tubo

395 - 7W - 10000K	340 460 3 336023 404608	28x28x405 mm 50x50x920 mm
550 - 8W - 10000K	340 461 3 336023 404615	28x28x560 mm 50x50x920 mm
700 - 12W - 10000K	340 462 3 336023 404622	28x28x710 mm 50x50x920 mm
850 - 13W - 10000K	340 463 3 336023 404639	28x28x860 mm 50x50x920 mm

IT Concetto di tubi Led destinati a sostituire i tubi fluorescenti degli acquari. Vantaggi : Riduzione del consumo elettrico da 2 a 3 volte, rendimento luminoso superiore, qualità e durata di vita più lunga. Compatibili con tutti gli impianti fluorescenti di origine T8 & T5 per acquari da 60 a 150 cm. Facile installazione, senza modifiche ed in totale sicurezza. Qualità e durata di vita garantite 2 anni.

PL Formuła lamp LED mających zastąpić świetlówki fluorescencyjne w akwariach.

Zalety: 2-3 razy mniejsze zużycie energii elektrycznej, doskonały strumień świetlny, wyższa jakość i dłuższy czas działania.

Kompatybilne ze wszystkimi instalacjami fluorescencyjnymi typu T8 i T5, do akwariów od 60 do 150 cm.

Łatwy i całkowicie bezpieczny montaż.

Jakość i okres działania objęte są dwuletnią gwarancją.

ES Concepto de tubos Led destinados a sustituir los tubos fluorescentes para acuarios. Ventajas: Consumo eléctrico 2 o 3 veces menor, rendimiento de luz superior, una mayor calidad y vida útil. Compatibles con todas las instalaciones fluorescentes de origen T8 y T5, para acuarios de 60 a 150 cm. Instalación fácil, sin modificaciones y con toda seguridad. Calidad y vida útil garantizadas durante 2 años.

DriverLED



Driver LED

10 W	340 470 3 336023 404707	50x30x920 mm 50x50x260 mm
20 W	340 471 3 336023 404714	50x30x920 mm 50x50x260 mm



ÉCLAIRAGE
VERLICHTING
LIGHTING
ILLUMINAZIONE
OŚWIETLENIE
ILUMINACIÓN

SupraFLUO



Accent
TropiLight
12000 K

Full-spectrum

Can Operate
Fresh & Sea Water

Environmentally
& Cost-effectively

Dimmable & Anti-glare
Intensity

Tropic
Light

Supra
FLUO

CE

FR La température de couleur 12000K correspond à la lumière tropicale intense, offrant un rendu visuel contrasté et lumineux. Spectre lumineux réduisant le développement des algues, pour un fonctionnement de 10h par jour, hors exposition à la lumière solaire, avec une filtration efficace et sans excès de nourriture. Tube fluorescent pour aquariums d'eau douce et d'eau de mer. Tube et emballage recyclables. Fonctionnement, température de couleur et flux lumineux garantis 2 ans. Efficacité optimale 8000h max.

NL Een kleurtemperatuur van 12.000 K komt overeen met intens tropisch licht en geeft een contrastrijk en felverlicht effect. Lichtspectrum dat de algengroei tegengaat, geschikt om 10 uur per dag te werken indien niet blootgesteld aan zonlicht, met een efficiënte filtering en zonder overtollig voer. TL-lamp voor zoet- en zoutwateraquariums. De lamp en de verpakking zijn recyclebaar. 2 jaar garantie op de werking, de kleurtemperatuur en de lichtstroom. Optimale efficiëntie van max. 8000 u.

EN The 12000K colour temperature corresponds to the intense tropical light, providing visual contrast and brightness. Light spectrum reduces the development of algae, for 10 hours per day, without exposure to daylight, sufficient filtration and no excess food. Fluorescent tube for freshwater and seawater aquariums. Recyclable tube and packaging. Operation, colour temperature and luminous flux guaranteed for 2 years. Optimum use 8000h max.

IT La temperatura di colore 12000K corrisponde alla luce tropicale intensa e offre una resa visiva contrastata e luminosa. Spettro luminoso che riduce lo sviluppo delle alghe, per un funzionamento di 10 ore al giorno, senza esposizione alla luce solare, con filtrazione efficace e senza eccesso di nutrimento. Tubo fluorescente per acquari marini e d'acqua dolce. Tubo e imballaggio riciclabili. Funzionamento, temperatura di colore e flusso luminoso garantiti 2 anni. Efficacia ottimale 8000h max.

PL Temperatura barwowa 12000 K odpowiada intensywnemu światłu tropikalnemu, co daje kontrastowy i jasny efekt wizualny. Widmo światła ograniczające rozwój glonów, z przewidywanym czasem pracy 10 godzin dziennie, bez ekspozycji na światło słoneczne, z wydajną filtracją i bez nadmiaru pożywienia. Świetłówka do akwariów z wodą słodką i morską. Rura i opakowanie nadające się do recyklingu. Odpowiednie działanie, temperatura barwowa i strumień świetlny objęte 2-letnią gwarancją. Optymalna wydajność 8000h max.

ES La temperatura de color 12.000K equivale a la luz tropical intensa, ofreciendo un acabado visual contrastado y luminoso. Espectro luminoso que reduce el desarrollo de las algas, con un funcionamiento de 10 horas diarias sin exposición a la luz solar, con un filtro eficaz y sin exceso de alimentación. Tubo fluorescente para acuarios de agua dulce y agua salada. Tubo y embalaje reciclables. Funcionamiento, temperatura de color y flujo luminoso con 2 años de garantía. Eficacia óptima 8.000h máx.

SupraFLUO T8

15 W - 45 cm	340 510		
18 W - 60 cm	340 511		
25 W - 75 cm	340 512		
30 W - 90 cm	340 513		
38 W - 105 cm	340 514		
36 W - 120 cm	340 515		



NomiFLUO

FLUO
Nomi



CE

- FR** La température de couleur 9000K intensifie les couleurs et favorise la croissance des plantes. Spectre lumineux réduit le développement des algues, pour un fonctionnement de 10h par jour, hors exposition à la lumière solaire, avec une filtration efficace et sans excès de nourriture. Tube fluorescent pour aquariums d'eau douce. Tube et emballage recyclables. Fonctionnement, température de couleur et flux lumineux garantis 2 ans. Efficacité optimale 8000h max.
- NL** Een kleurtemperatuur van 9.000 K maakt de kleuren intenser en bevordert de plantengroei. Lichtspectrum dat de algengroei tegengaat, geschikt om 10 uur per dag te werken indien niet blootgesteld aan zonlicht, met een efficiënte filtering en zonder overtollig voer. TL-lamp voor zoetwateraquariums. De lamp en de verpakking zijn recyclebaar. 2 jaar garantie op de werking, de kleurtemperatuur en de lichtstroom. Optimale efficiëntie van max. 8000 u.
- EN** The 9000K colour temperature intensifies colours and promotes plant growth. Light spectrum reduces the development of algae, for 10 hours per day, without exposure to daylight, sufficient filtration and no excess food. Fluorescent tube for freshwater aquariums. Recyclable tube and packaging. Operation, colour temperature and luminous flux guaranteed for 2 years. Optimum use 8000h max.
- IT** La temperatura di colore 9000K intensifica i colori e favorisce la crescita delle piante. Spettro luminoso che riduce lo sviluppo delle alghe, per un funzionamento di 10 ore al giorno, senza esposizione alla luce solare, con filtrazione efficace e senza eccesso di nutrimento. Tubo fluorescente per acquari d'acqua dolce. Tubo e imballaggio riciclabili. Funzionamento, temperatura di colore e flusso luminoso garantiti 2 anni. Efficacia ottimale 8000h max.
- PL** Temperatura barwowa 9000K wzmacnia kolory i wspomaga wzrost roślin. Widmo światła ograniczające rozwój glonów, z przewidywanym czasem pracy 10 godzin dziennie, bez ekspozycji na światło słoneczne, z wydajną filtracją i bez nadmiaru pożywienia. Świetłówka do akwariów z wodą słodką. Rura i opakowanie nadające się do recyklingu. Odpowiednie działanie, temperatura barwowa i strumień świetlny objęte 2-letnią gwarancją. Optymalna wydajność 8000h max.
- ES** La temperatura de color 9.000K intensifica los colores y favorece el crecimiento de las plantas. Espectro luminoso que reduce el desarrollo de las algas, con un funcionamiento de 10 horas diarias, sin exposición a la luz solar, con un filtro eficaz y sin exceso de alimentación. Tubo fluorescente para acuarios de agua dulce. Tubo y embalaje reciclables. Funcionamiento, temperatura de color y flujo luminoso con 2 años de garantía. Eficacia óptima 8.000h max.

NomiFLUO T8

14 W - 37 cm	340 480 3 336023 404806	
15 W - 45 cm	340 481 3 336023 404813	
18 W - 60 cm	340 482 3 336023 404820	
25 W - 75 cm	340 483 3 336023 404837	
30 W - 90 cm	340 484 3 336023 404844	
38 W - 105 cm	340 485 3 336023 404851	
36 W - 120 cm	340 486 3 336023 404868	





ÉCLAIRAGE
 VERLICHTING
 LIGHTING
 ILLUMINAZIONE
 OŚWIETLENIE
 ILUMINACIÓN



FR Programmeur journalier 48 poses
 NL Dag-scheduler 48 standen
 EN Daily programme timer with 48 positions
 IT Timer quotidiano 48 posizioni
 PL Programator dobowy - 48 cykli
 ES Programador diario de 48 posiciones

343 020 73x80x120 mm
 110x75x205 mm
 3 336023 430201



FR Programmeur journalier 96 poses
 NL Dag-scheduler 96 standen
 EN Daily programme timer with 96 positions
 IT Timer quotidiano 96 posizioni
 PL Programator dobowy - 96 cykli
 ES Programador diario de 96 posiciones

343 021 80x70x80 mm
 120x80x185 mm
 3 336023 430218



FR 4 clips pour tubes
 NL 4 clips voor buizen
 EN 4 tube clips
 IT 4 clip per neon
 PL 4 uchwyty do świetłówek
 ES 4 clips para tubos

334 095 25x10x35 mm
 65x10x125 mm
 40 g
 3 336023 340951



FR 2 starters universels
 NL 2 universele starters
 EN 2 universal starters
 IT 2 starter universali
 PL 2 startery uniwersalne
 ES 2 starters universales

4-65 W 334 190 21x21x39 mm
 63x25x125 mm
 30 g
 3 336023 341903



ÉPUISETTES
SCHEPNETJES
FISH NETS
RETINI
SIATKI
SALABRES

FR Support multibroche pour épuisettes
NL Drager met meerdere pennen voor schepnetjes
EN Multi-hook fish net holder
IT Espositore per retini con ganci
PL Ekspozytor na siatki
ES Soporte con enganches para salabres

703 009



3 336027 030094



FR Epuisette grosse maille
NL Schepnetje
EN Fish net
IT Retino
PL Siatka
ES Salabre

8 cm	● 376 308	80x5x310 mm x6 43 g
10 cm	● 376 310	100x5x340 mm x6 46 g
12 cm	● 376 312	150x5x405 mm x6 53 g
15 cm	● 376 315	150x5x405 mm x6 71 g
20 cm	● 376 320	200x5x550 mm x6 114 g
25 cm	● 376 325	250x5x600 mm x6 120 g



FR Epuisette maille fine
NL Schepnetje - fine mazen
EN Fish net - fine mesh
IT Retino - a maglia fine
PL Siatka z drobnymi oczkami
ES Salabre rectangular fino

8 cm	○ 376 408	80x5x310 mm x6 43 g
10 cm	○ 376 410	100x5x340 mm x6 45 g
12 cm	○ 376 412	120x5x405 mm x6 53 g
15 cm	○ 376 415	150x5x410 mm x6 71 g
20 cm	○ 376 420	200x5x550 mm x6 114 g
25 cm	○ 376 425	250x5x600 mm x6 120 g



ÉPUISETTES
SCHEPNETJES
FISH NETS
RETINI
SIATKI
SALABRES

KIDZ

FR Epuisette maille fine
NL Schepnetje - fijne mazen
EN Fish net - fine mesh
IT Retino - a maglia fine
PL Siatka z drobnymi oczkami
ES Salabre rectangular fino

10 cm

376 402

3 336023 764023

100x5x385 mm
105x10x368 mm
6 46 g



FR Epuisette rectangulaire inox
télescopique
NL Schepnetje - rvs telescopisch
EN Telescopic fish net, stainless
steel
IT Retino con manico telescopico
in acciaio
PL Siatka prostokątna inox
teleskopowa
ES Sacadera rectangular
inoxidable telescópica

12,5 - 35 cm

376 431

3 336023 764313

140x13x345 mm
6 49 g



MADE IN
FRANCE



FR Sacs poissons x 100
NL Viszakken x 100
EN Fish bags x 100
IT Sacchetti per pesci x 100
PL Woreczki na rybki x100
ES Bolsas para peces x 100

Small

377 310

3 336023 773100

160x10x560 mm
1

Medium

377 315

3 336023 773155

250x10x560 mm
1

Large

377 320

3 336023 773209

350x10x650 mm
1



REPRODUCTION
KWEK
BREEDING
RIPRODUZIONE
ROZMAŻANIE
REPRODUCCIÓN



FR Cuve d'isolement
NL Ophangbare kweekbak
EN Hanging isolation container
IT Vaschetta per isolamento da appendere
PL Kotnik do zawieszania
ES Recipiente de aislamiento para colgar

377 050
130x105x135 mm
136x115x142 mm
1 233 g



FR Pondeir flottant guppy
NL Drijvende afzetkast guppy
EN Floating guppy breeder
IT Nido galleggiante per guppy
PL Kotnik pływający dla gupików
ES Paridera flotante guppy



377 110
85x85x170 mm
85x85x170 mm
3 155 g



FR Pondeir isoloir
NL Afzetkast isolatiebak net
EN Isolation breeder
IT Nido rete
PL Kotnik z siatki
ES Paridera malla



377 100
170x130x120 mm
135x25x200 mm
3 86 g



FR Pondeir isoloir 3 en 1
NL Drijvende afzetkast 3/1
EN 3-in-1 floating breeder
IT Nido galleggiante 3 in 1
PL Kotnik pływający 3w1
ES Paridera flotante 3/1 + ventosa



377 115
100x180x110 mm
100x210x110 mm
3 200 g



FR Pondeir isoloir 5 en 1
NL Afzetkast isolatiebak 5/1
EN 5-in-1 isolation breeder
IT Nido 5 in 1
PL Kotnik 5w1
ES Paridera de aislamiento 5 combinaciones



377 135
100x210x100 mm
99x203x106 mm
3 325 g



ALIMENTATION
VOEDING
FEEDING
ALIMENTAZIONE
KARMLENIE
ALIMENTACIÓN



FR Cône à nourriture flottant
NL Drijvende voerkegel
EN Floating food cone
IT Cono galleggiante per mangime
PL Rozek do karmy pływający
ES Cono flotante para comida

334 282

80x50x80 mm

70x700x70 mm



3 336023 342825

3 25 g



FR Distributeur de nourriture "Pixy II"
NL Voerverdelers "Pixy II"
EN "Pixy II" Fish feeder
IT Distributore di mangime "Pixy II"
PL Dystrybutor karmy "Pixy II"
ES Distribuidor de comida "Pixy II"

343 131



3 336023 431314

75x100x80 mm

98x114x92 mm

1 192 g



ENTRETIEN
ONDERHOUD
CLEANING
MANUTENZIONE
UTRZYMANIE
MANTENIMIENTO



FR Aimant nettoyeur flottant "Clean Up"
NL Reinigingsmagneet
EN Floating magnetic cleaners
IT Raschietto magnetico galleggiante
PL Pływające czyszciki magnetyczne
ES Imán Limpiador

Extra Small 334 229 25x50x40 mm
110x25x125 mm
3 336023 342290 3 46 g

Small 334 230 30x50x60 mm
110x60x125 mm
3 336023 342306 3 97 g

Medium 334 231 40x60x100 mm
110x60x170 mm
3 336023 342313 3 188 g



FR Aimant nettoyeur
NL Reinigingsmagneet
EN Cleaning magnet
IT Raschietto magnetico
PL Czystać magnetyczny
ES Imán acuario

8,5 cm 334 235 40x60x80 mm
67x61x160 mm
3 336023 342351 3 155 g

11,5 cm 334 236 50x75x105 mm
82x76x185 mm
3 336023 342368 3 354 g

12,8 cm 334 237 60x85x120 mm
88x86x200 mm
3 336023 342375 3 524 g



ENTRETIEN
ONDERHOUD
CLEANING
MANUTENZIONE
UTRZYMANIE
MANTENIMIENTO



CE

FR Aspirateur à piles télescopique
NL Zuiger op batterijen
EN Battery-operated vacuum
IT Aspiratore a pile telescopico
PL Odkurzacz teleskopowy na baterie
ES Aspirador con pilas telescópico

376 005 125x45x375 mm
125x50x380 mm
3 336023 7660056 3 230 g



FR Racleur seul
NL Eenvoudige trekker
EN Scraper only
IT Raschietto
PL Skrobak
ES Rascador individual

42-60 cm

377 222

3 336023 772226

80x40x430 mm
110x42x530 mm
1 91 g



FR Racleur 4 en 1 télescopique
NL Teleskop-Schaber 4 in 1
EN 4 in 1 telescopic scraper
IT Raschietto 4 in 1 telescopico
PL Skrobak teleskopowy 4w1
ES Rascavidrios telescópico 4 en 1

42-60 cm

377 221

3 336023 772219

68x20x415 mm
164x50x490 mm
1 144 g



FR Cloche de nettoyage
NL Bodemreiniger
EN Cleaning ball
IT Campana aspirarifuti
PL Odmulacz
ES Campana limpiafondos

Small 376 621 28x28x460 mm
150x25x390 mm
3 336023 766218 1 145 g

Medium 376 622 88x43x305 mm
220x40x440 mm
3 336023 766225 1 224 g

Large 376 623 105x54x484 mm
230x50x600 mm
3 336023 766232 1 402 g

CE



FR Kit de nettoyage
NL Schoonmaakkit: 1 zuiger + 1 schepnet + 1 krabber
EN Cleaning set
IT Set di pulizia
PL Zestaw do czyszczenia
ES Kit de Limpieza

376 004

110x35x435 mm
150x52x568 mm
3 336023 7660049 3 320 g



FR Eponge de nettoyage "Power"
 NL Reinigingsspons voor hardnekkige blauwe vlekken
 EN Cleaning sponge "Power"
 IT Spugna "Power"
 PL Gąbka do czyszczenia Power
 ES Esponja de limpieza "Power"

376 025 70x25x80 mm
 110x18x110 mm
 3 336023 760254 6 44 g



FR Eponge de nettoyage "Basic"
 NL Witte reinigingsspons
 EN Cleaning sponge "Basic"
 IT Spugna "Basic"
 PL Gąbka do czyszczenia Basic
 ES Esponja de limpieza "Basic"

376 026 70x25x80 mm
 110x18x110 mm
 3 336023 760261 6 44 g



FR Sac aspirateur FA3 x2
 NL Zuigerzakken x2
 EN Vacuum bag x2
 IT Sacchetti per aspiratore x2
 PL Torebki do odkurzacza x2
 ES malla recambio limpiafondos x2

334 011 40x20x60 mm
 62x18x126 mm
 3 336023 340111 3 10 g



FR Siphon avec cloche à mouline
 NL Sifon met hevelklot
 EN Siphon with debris-cleaning bell
 IT Sifone a campana
 PL Syfon z odmulaczem
 ES Sifón

376 620 110x50x550 mm
 3 336023 766201 6 95 g



FR Set de nettoyage Cleanpack
 NL Schoonmaakkit Cleanpack
 EN Cleaning set Cleanpack
 IT Set di pulizia Cleanpack
 PL Zestaw do czyszczenia Cleanpack
 ES Set de mantenimiento Cleanpack

376 015 240x35x600 mm
 3 336023 760155 3 260 g



FR Set de 3 brosses de nettoyage
 NL Set van 3 schoonmaakborstels
 EN Set of 3 scrub brushes
 IT Set 3 spazzole di pulizia
 PL Zestaw 3 szczotek
 ES Set de 3 cepillos Limpiadores

377 506 110x30x310 mm
 3 336023 775067 3 40 g



ENTRETIEN
ONDERHOUD
CLEANING
MANUTENZIONE
UTRZYMANIE
MANTENIMIENTO



FR Radoir-plantoir
NL Krabber-pootstok
EN Planter/scrapper
IT Raschietto-plantatoio
PL Czyścik
ES Rasqueta-plantador

377 220



3 336023 772202
110x30x500 mm
110x25x500 mm
3 40 g

FR Pince à planter universelle
NL Plantentong
EN Planting tongs
IT Pinze per trapiantare - Universali
PL Szczypce uniwersalne
ES Pinza para plantar universal

50 cm

377 012



55x55x500 mm
63x60x550 mm
1 100 g

70 cm

377 013



55x55x700 mm
65x50x750 mm
1 130 g



FR Gant de nettoyage
NL Reinigingshandschoen
EN Cleaning glove
IT Guanto di pulizia
PL Rękawica do czyszczenia
ES Guante de limpieza

376 020



30x3x240 mm
35x3x290 mm
6 30 g



FR Pince à planter
NL Plantenklem
EN Planting tongs
IT Pinze per trapiantare
PL Szczypce do sadzenia
ES Pinzas para plantas

377 014



21x12x268 mm
65x15x325 mm
1 82 g



FR Ciseaux courbés
NL Gekromde schoor
EN Scissors
IT Forbici curve
PL Nożyczki zaokrąglone
ES Tijeras para plantas

377 225



52x10x255 mm
75x10x325 mm
1 98 g



TEMPÉRATURE
TEMPERATUUR
TEMPERATURE
TEMPERATURA
TEMPERATURA

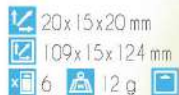


FR Ventouses thermomètre x4
NL Zuignappen thermometer
EN Thermometer suction cups x4
IT Ventose per termometro x 4
PL Przyssawki do termometru
ES Ventosas termómetro x4

334 088



3 336023 340883

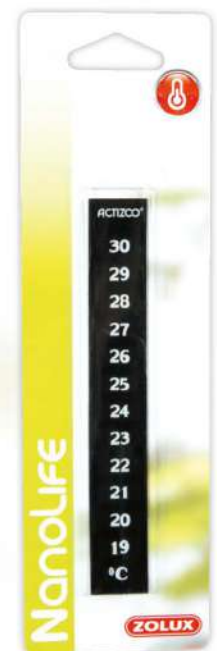
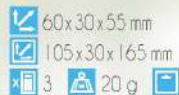


FR Thermomètre digital intérieur
NL Thermometer
EN Interior digital thermometer
IT Termometro digitale interno
PL Termometr cyfrowy wewnętrzny
ES Termómetro digital interior

334 820



3 336023 348209

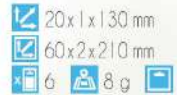


FR Thermomètre digital
NL Digitale thermometer
EN Digital thermometer
IT Termometro digitale
PL Termometr cyfrowy
ES Termómetro digital

339 005



3 336023 390055



FR Thermomètre flottant
NL Drijvende thermometer
EN Floating thermometer
IT Termometro galleggiante
PL Termometr pływający
ES Termómetro flotante con ventosa

334 800



3 336023 348001



FR Thermomètre de précision
NL Thermometer nauwkeurig
EN Precision thermometer
IT Termometro di precisione
PL Termometr precyzyjny
ES Termómetro de precisión 14 cm

334 802



3 336023 348025





MADE IN



EUROPE

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Colle silicone - transparent
NL Transparante siliconenlijm
EN Transparent silicone glue
IT Silicone trasparente
PL Klej silikonowy przezroczysty
ES Cola de silicona transparente

80 mL

376 209



3 336023 762098



105x30x205 mm

110 g

310 mL

376 231



3 336023 762319



50x50x250 mm

394 g



FR Colle silicone - noir
NL Zwarte siliconenlijm
EN Black silicone glue
IT Silicone nero
PL Klej silikonowy czarny
ES Cola de silicona negra

310 mL

376 232



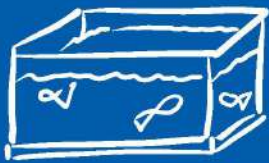
3 336023 762326



50x50x250 mm

394 g





MADE IN

EUROPE

LIFE



AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Cloche LIFE
NL LIFE-stolp
EN LIFE bell
IT Campana LIFE
PL Klosz LIFE
ES Campana LIFE

12 L

300 204

3 336023 002040

270x270x360 mm
270x280x330 mm



FR Bonbonne LIFE
NL LIFE-vaas
EN LIFE carboy
IT Boccia LIFE
PL Balon LIFE
ES Bombona LIFE

12 L

300 210

3 336023 002101

230x230x355 mm
275x280x370 mm



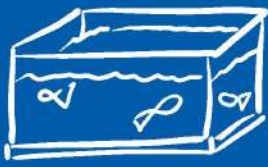
FR Bouteille LIFE
NL LIFE-fles
EN LIFE bottle
IT Bottiglia LIFE
PL Butelka LIFE
ES Botella LIFE

12 L

300 207

3 336023 002071

270x270x365 mm
275x280x370 mm



MADE IN

EUROPE

BOÎTES DE TRANSPORT
TRAVEL BOX



Aqua Travel Box II

22 cm

303 037



3 336023 030371

 220x140x160 mm
 5



Aqua Travel Box II

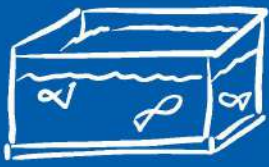
28 cm

303 038



3 336023 030388

 280x170x200 mm
 5



MADE IN

 EUROPE



AQUARIUMS
 AQUARIUMS
 AQUARIUMS
 ACQUARI
 AKWARIA
 ACUARIOS

FR Cet aquarium est livré avec un filtre EKAÏ 200 - 170 L/H réglable, équipé de deux masses de filtration : une mousse EKAÏ (Réf. 329230) et une cartouche de charbon EKAÏ (Réf. 329231)

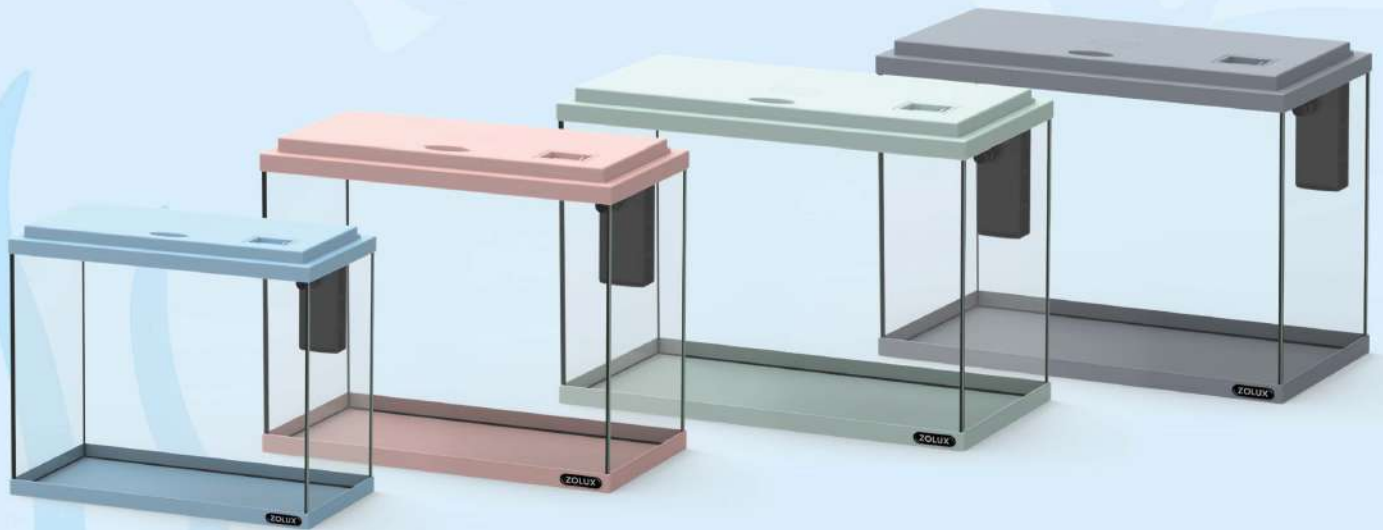
NL Dit aquarium wordt geleverd met een EKAÏ 200-filter - 170 L/H regelbaar, voorzien van twee filtermassa's: EKAÏ-schuim (ref. 329230) en een koolstofpatroon EKAÏ (ref. 329231)

EN This aquarium is supplied with an adjustable EKAÏ 200 filter - 170 L/H, with two filtration media: EKAÏ foam cartridge (Ref. 329230) and EKAÏ charcoal cartridge (Ref. 329231)

IT Con l'acquario è incluso un filtro EKAÏ 200 - 170 L/H regolabile, dotato di due masse filtranti: una spugna EKAÏ (Ref. 329230) e una cartuccia al carbone EKAÏ (Ref. 329231)

PL Wyposażenie obejmuje również filtr EKAÏ 200 (regulowany przepływ do 170L/H) wyposażony w dwie masy filtracyjne: gąbkę EKAÏ (kod produktu: 329230) oraz wkład węglowy EKAÏ (kod produktu: 329231)

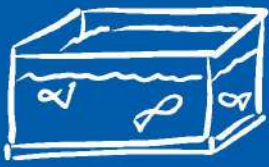
ES El acuario se entrega con un filtro EKAÏ 200 170 l/h ajustable, equipado con dos masas filtrantes: una espuma EKAÏ (ref. 329230) y un cartucho de carbón EKAÏ (ref. 329231)



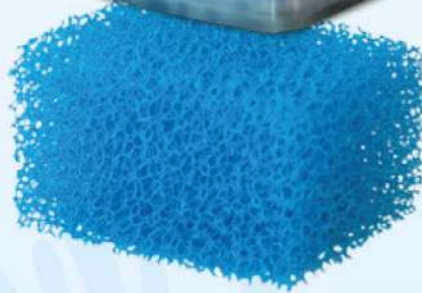
FR Aquarium Ekaï
 NL Aquarium Ekaï
 EN Ekaï Aquarium
 IT Acquario Ekaï
 PL Akwarium Ekaï
 ES Acuario Ekaï



30 cm / 12 L	307 235	307 236	307 237	307 238	<input checked="" type="checkbox"/> 300x150x278 mm <input checked="" type="checkbox"/> 152x300x267 mm <input checked="" type="checkbox"/> 1
35 cm / 18 L	307 239	307 240	307 241	307 242	<input checked="" type="checkbox"/> 350x180x295 mm <input checked="" type="checkbox"/> 182x350x282 mm <input checked="" type="checkbox"/> 1
40 cm / 24 L	307 243	307 244	307 245	307 246	<input checked="" type="checkbox"/> 405x205x295 mm <input checked="" type="checkbox"/> 207x405x296 mm <input checked="" type="checkbox"/> 1



ACCESSOIRES
ACCESSOIRES
ACCESSORIES
ACCESSORI
AKCESORIA
ACCESORIOS



FR Cartouche charbon Ekai
NL Koolstofpatroon Ekai
EN Ekai charcoal cartridge
IT Cartuccia al carbone Ekai
PL Wkład węglowy Ekai
ES Cartucho de carbón Ekai

x2

329 231



3 336023 292311

38x28x38 mm
140x230x155 mm
1

FR Cartouche mousse Ekai
NL Schuimpatroon Ekai
EN Ekai foam cartridge
IT Cartuccia in spugna Ekai
PL Wkład gąbka Ekai
ES Cartucho de espuma Ekai

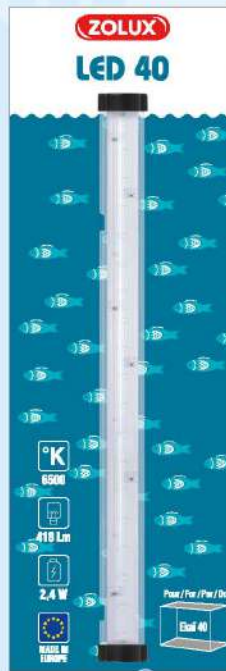
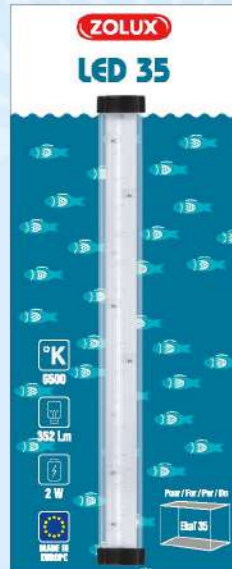
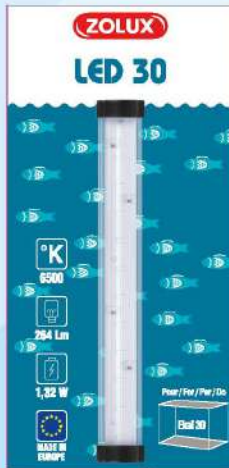
x2

329 230



3 336023 292304

38x35x25 mm
140x230x155 mm
1



FR Rampe LED Ekai
NL Led-lichtbak Ekai
EN Ekai LED light
IT Barra led Ekai
PL Belka oświetleniowa Led Ekai
ES Rampa led Ekai

30

311 726



3 336023 117263

207x27x10 mm
158x235x247 mm
1

35

311 727



3 336023 117270

270x27x10 mm
158x235x158 mm
1

40

311 728



3 336023 117287

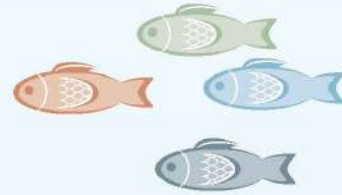
323x27x10 mm
233x365x162 mm
1



MADE IN



EUROPE



150 cm

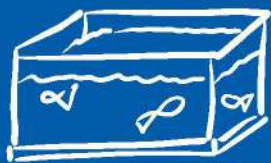


Stickair p.438 - Aquasand Ekoi p.429

Aquariums et accessoires Ekoi page 479-480

200 cm





MADE IN
EUROPE

First 60



AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Cartouches Zeocarb Cascade en page 447
NL Patronen Zeocarb Cascade pagina 447
EN Zeocarb Cascade cartridges on page 447
IT Cartucce Zeocarb Cascade a pagina 447
PL Wkłady Zeocarb Cascade - patrz s.447
ES Cartucho página 447





**EQUIPEMENTS - TOEBEHOREN - ACCESSORIES
DOTAZION - WYPOSAZENIE - EQUIPAMIENTOS**

- FR* | ampoule compacte fluorescente, | filtre 280 L/h, | chauffage 75W
- NL* | compacte TL-lamp, | filtersysteem 280 L/h, | verwarming 75W
- EN* | compact fluorescent light bulb, | filtration system 280 L/h, | heater 75W
- IT* | lampada compatta fluorescente, | filtro 280 L/h, | riscaldamento 75W
- PL* | kompaktowa żarówka fluorescencyjna, | filtr 280 L/h, | ogrzewanie 75W
- ES* | ampolla compacta fluorescente, | filtración 280 L/h, | calefactor 75W



CE

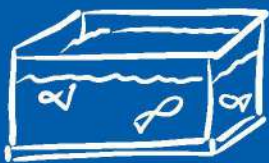


FR Kit Aqua First 60
NL Kit Aqua First 60
EN Kit Aqua First 60

IT Kit Aqua First 60
PL Zestaw akwariowy First 60
ES Kit Aqua First 60

54 L	● 309 010	○ 309 011	☑ 610x310x365 mm
	3 336023 090108	3 336023 090115	☑ 610x320x330 mm
			☑ 1





MADE IN

EUROPE

Iseo aqua

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Cartouches Iseo en page 452
NL Patronen Iseo pagina 452
EN Iseo cartridges on page 452
IT Cartucce Iseo a pagina 452
PL Wkłady Iseo - patrz s.452
ES Cartucho página 452





CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
87% PLASTIQUE
RECYCLÉ
FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 87% RECYCLED
PLASTIC



CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
50% PLASTIQUE
RECYCLÉ
FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 50% RECYCLED
PLASTIC



ÉQUIPEMENTS - TOEBEHOREN - ACCESSORIES DOTAZION - WYPOSAZENIE - EQUIPAMIENTOS

- FR | éclairage tube LED 8W, 1 pompe 450 L/h, 1 bac à décantation, 1 chauffage 100W
 NL | Buis LED 8W, 1 pomp 450 L/u, 1 bezinkbak, 1 verwarming 100W
 EN | lighting LED 8W, 1 pump 450 L/h, 1 decanting filter, 1 heater 100W
 IT | illuminazione LED 8W, 1 pompa 450 L/h, 1 vasca di decantazione, 1 riscaldamento 100W
 PL | oświetlenie LED 8W, 1 pompa 450 l/h, 1 zbiornik przelewowy, 1 ogrzewanie 100W
 ES | tubo LED 8W, 1 bomba 450 L/h, 1 cubeta de decantación, 1 calefactor 100W



- FR Kit Aqua Iseo 100 LED
 NL Kit Aqua Iseo 100 LED
 EN Kit Aqua Iseo 100 LED

- IT Kit Aqua Iseo 100 LED
 PL Zestaw akwariowy Iseo 100 LED
 ES Kit Aqua Iseo 100 LED

120 L ● 309 026 ○ 309 027

3 336023 090269 3 336023 090276

1010x310x475 mm
 1020x340x480 mm
 1

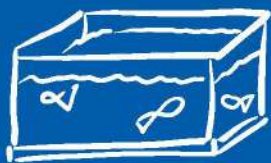
- FR Meuble Aqua Iseo Trend 100
 NL Meubel Aqua Iseo Trend 100
 EN Furniture Aqua Iseo Trend 100

- IT Supporto Aqua Iseo Trend 100
 PL Mebel pod-zestaw akwariowy Iseo Trend 100
 ES Mueble Aqua Iseo Trend 100

● 314 037 ○ 314 036

3 336023 140377 3 336023 140360

1000x300x770 mm
 1005x330x140 mm
 1 25,1 Kg



MADE IN
EUROPE

Iseo 80

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS

CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
88% PLASTIQUE
RECYCLÉ
FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 88% RECYCLED
PLASTIC

CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
50% PLASTIQUE
RECYCLÉ
FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 50% RECYCLED
PLASTIC



**ÉQUIPEMENTS - TOEBEHOREN - ACCESSORIES
DOTAZION - WYPOSAŻENIE - EQUIPAMIENTOS**

- FR | éclairage tube LED 4,8W, 1 pompe 450 L/h, 1 bac à décantation, 1 chauffage 100W
- NL | Buis LED 4,8W, 1 pomp 450 L/u, 1 bezinkbak, 1 verwarming 100W
- EN | lighting LED 4,8W, 1 pump 450 L/h, 1 decanting filter, 1 heater 100W
- IT | illuminazione LED 4,8W, 1 pompa 450 L/h, 1 vasca di decantazione, 1 riscaldamento 100W
- PL | oświetlenie LED 4,8W, 1 pompa 450 l/h, 1 zbiornik przelewowý, 1 ogrzewanie 100W
- ES | tubo LED 4,8W, 1 bomba 450 L/h, 1 cubeta de decantación, 1 calefactor 100W

- FR Kit Aqua Iseo 80 LED
- NL Kit Aqua Iseo 80 LED
- EN Kit Aqua Iseo 80 LED

- IT Kit Aqua Iseo 80 LED
- PL Zestaw akwariowy Iseo 80 LED
- ES Kit Aqua Iseo 80 LED

84 L

● 309 024 ○ 309 025

3 336023 090245 3 336023 090252

810x310x475 mm
820x330x490 mm
1

- FR Meuble Aqua Iseo Trend 80
- NL Meubel Aqua Iseo Trend 80
- EN Furniture Aqua Iseo Trend 80

- IT Supporto Aqua Iseo Trend 80
- PL Mebel pod zestaw akwariowy Iseo Trend 80
- ES Mueble Aqua Iseo Trend 80

● 314 035 ○ 314 034

3 336023 140353 3 336023 140346

800x300x770 mm
805x345x140 mm
19,3 Kg



CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
100% PLASTIQUE
RECYCLÉ

FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 100% RECYCLED
PLASTIC



CADRE, COUVERCLE
ET DÉCANTATION
50% PLASTIQUE
RECYCLÉ

FRAME, COVER AND
SETTLING TANK MADE
FROM 50% RECYCLED
PLASTIC



ÉQUIPEMENTS - TOEBEHOREN - ACCESSORIES DOTAZION - WYPOSAŻENIE - EQUIPAMIENTOS

- FR* | éclairage tube LED 3,5W, 1 pompe 450 L/h, 1 bac à décantation, 1 chauffage 75W
NL | Buis LED 3,5W, 1 pomp 450 l/h, 1 bezinkbak, 1 verwarming 75W
EN | Lighting LED 3,5W, 1 Pump: 450 L/h, 1 decanting filter, 1 heater 75W
IT | illuminazione LED 3,5W, 1 pompa 450 L/h, 1 Vasca di decantazione, 1 Riscaldamento 75W
PL | oświetlenie LED 3,5W, 1 pompa 450 l/h, 1 zbiornik przelewowy, 1 ogrzewanie 75W
ES | tubo LED 3,5W, 1 bomba 450 l/h, 1 cubeta de decantación, 1 calefactor 75W

FR Kit Aqua Iseo 60 LED
NL Kit Aqua Iseo 60 LED
EN Kit Aqua Iseo 60 LED

IT Kit Aqua Iseo 60 LED
PL Zestaw akwariowy Iseo 60 LED
ES Kit Aqua Iseo 60 LED

63 L

309 022

309 023



- 610x310x418 mm
- 610x320x380 mm
- 1

FR Meuble Aqua Iseo Trend 60
NL Meubel Aqua Iseo Trend 60
EN Furniture Aqua Iseo Trend 60

IT Supporto Aqua Iseo Trend 60
PL Mebel pod-zestaw akwariowy Iseo Trend 60
ES Mueble Aqua Iseo Trend 60

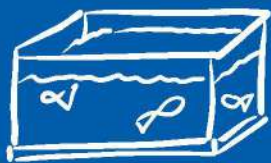


314 033

314 032



- 600x300x770 mm
- 675x305x140 mm
- 1
- 16,3 Kg



MADE IN

EUROPE

Clear

CE

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



ÉQUIPEMENTS - TOEBEHOREN - ACCESSORIES
DOTAZION - WYPOSAŻENIE - EQUIPAMIENTOS

- FR | éclairage LED light, | filtre 280 L/h
- NL | LED light, | filtersysteem 280 L/h
- EN | Lighting LED light, | filtration system 280 L/h
- IT | illuminazione LED light, | filtro 280 L/h
- PL | oświetlenie LED light, | filtr 280 l/h
- ES | LED light, | filtración 280 L/h



230
Lm

1500 K
3,6 W



280
L/h

4 W



4
mm



Clear 40

MADE IN

EUROPE



FR Kit Aqua Clear 40
NL Kit Aqua Clear 40
EN Kit Aqua Clear 40
IT Kit Aqua Clear 40
PL Zestaw akwariowy Clear 40
ES Kit Aqua Clear 40

20 L

● 309 018



3 336023 090184

○ 309 019



3 336023 090191

400x200x330 mm

410x210x260 mm



1

Clear 50



FR Kit Aqua Clear 50
NL Kit Aqua Clear 50
EN Kit Aqua Clear 50
IT Kit Aqua Clear 50
PL Zestaw akwariowy Clear 50
ES Kit Aqua Clear 50

37,5 L

● 309 020



3 336023 090207

○ 309 021



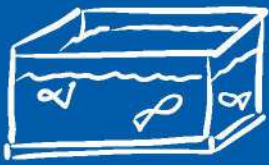
3 336023 090214

500x250x380 mm

510x260x310 mm



1



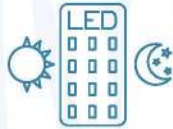
MADE IN

 EUROPE

JALAYA 2

AQUARIUMS
 AQUARIUMS
 AQUARIUMS
 ACQUARI
 AKWARIA
 ACUARIOS

JALAYA 2
10L
 20x20x25CM



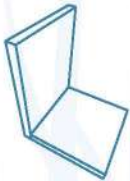
- FR* éclairage LED 3 positions : jour/
 nuit/off
NL ledlampen met 3 standen: dag/
 nacht/off
EN LED lighting with 3 positions: day/
 night/off
IT illuminazione a LED a 3 posizioni:
 giorno/notte/off
PL oświetlenie led 3 tryby: dzienny/
 nocny/off
ES iluminación LED con 3 posiciones:
 día/noche/apagado



- FR* filtre Cascade 30
NL filter Cascade 30
EN Cascade 30 filter
IT filtro Cascade 30
PL filtr kaskadowy 30
ES filtro Cascade 30



- FR* cuve en verre dotée de 4 plots
 en silicone
NL glazen kuis met 4 silicone blokjes
EN glass tank with 4 silicone pads
IT vasca in vetro dotata di 4
 piedini in silicone
PL szklany zbiornik z 4 silikonowymi
 podkładkami
ES cubeta de vidrio con 4 tacos
 de silicona



- FR* support en bois
NL houten drager
EN wooden stand
IT supporto in legno
PL drewniana półka
ES soporte de madera



Jalaya 2

10L

307 221



3 336023 072210

307 222



3 336023 072227

307 223




3 336023 072234

307 224



3 336023 072241

 233 x 224 x 285 mm
 250 x 250 x 310 mm
 1



MADE IN

EUROPE

JALAYA XL

- FR* cuve en verre dotée de 4 plots en silicone
- NL* glazen kuip met 4 silicone blokjes
- EN* glass tank with 4 silicone pads
- IT* vasca in vetro dotata di 4 piedini in silicone
- PL* szklany zbiornik z 4 silikonowymi podkładkami
- ES* cubeta de vidrio con 4 tacos de silicona

JALAYA XL
18.7L
25x25x30CM



- FR* éclairage LED 3 positions : jour/ nuit/off
- NL* ledlampen met 3 standen: dag/ nacht/off
- EN* LED lighting with 3 positions: day/ night/off
- IT* illuminazione a LED a 3 posizioni: giorno/notte/off
- PL* oświetlenie led 3 tryby: dzienny/ nocny/off
- ES* iluminación LED con 3 posiciones: día/noche/apagado



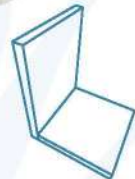
- FR* filtre Cascade 30
- NL* filter Cascade 30
- EN* Cascade 30 filter
- IT* filtro Cascade 30
- PL* filtr kaskadowy 30
- ES* filtro Cascade 30



- FR* couvercle en verre
- NL* glazen deksel
- EN* glass cover
- IT* coperchio in vetro
- PL* szklana pokrywa
- ES* tapa de vidrio



- FR* tapis de protection
- NL* beschermingsmat
- EN* protective mat
- IT* tappetino di protezione
- PL* mata ochronna
- ES* alfombra protectora




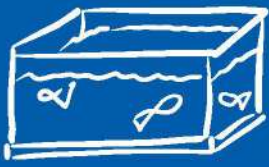
- FR* support en bois
- NL* houten drager
- EN* wooden stand
- IT* supporto in legno
- PL* drewniana półka
- ES* soporte de madera



Jalaya XL



 282x274x348 mm
 295x292x350 mm
 1



MADE IN
EUROPE

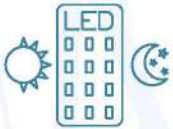
JALAYA XXL

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS

JALAYA XXL
31.5L
30x30x35CM



FR cuve en verre dotée de 4 plots en silicone
NL glazen kulp met 4 silicone blokjes
EN glass tank with 4 silicone pads
IT vasca in vetro dotata di 4 piedini in silicone
PL szklany zbiornik z 4 silikonowymi podkładkami
ES cubeta de vidrio con 4 tacos de silicona



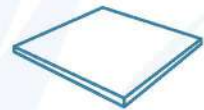
FR éclairage LED 3 positions : jour/
nuit/off
NL ledlampen met 3 standen: dag/
nacht/off
EN LED lighting with 3 positions: day/
night/off
IT illuminazione a LED a 3 posizioni:
giorno/notte/off
PL oświetlenie led 3 tryby: dzienny/
nocny/off
ES iluminación LED con 3 posiciones:
día/noche/apagado



FR filtre Cascade 30
NL filter Cascade 30
EN Cascade 30 filter
IT filtro Cascade 30
PL filtr kaskadowy 30
ES filtro Cascade 30



FR couvercle en verre
NL glazen deksel
EN glass cover
IT coperchio in vetro
PL szklana pokrywa
ES tapa de vidrio



FR tapis de protection
NL beschermingsmat
EN protective mat
IT tappetino di protezione
PL mata ochronna
ES alfombra protectora



FR support en bois
NL houten drager
EN wooden stand
IT supporto in legno
PL drewniana półka
ES soporte de madera



Jalaya XXL

31,5 L



307 231



307 232



307 233



307 234



333x325x385 mm

335x345x400 mm



3 336023 072319

3 336023 072326

3 336023 072333

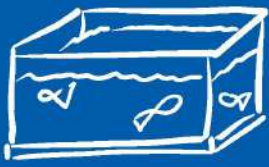
3 336023 072340

Un concept prêt à l'emploi Ready-to-use concept

+ Une mise en eau facile et rapide

+ Quick and easy set-up





FR Concept meuble Aquaya
NL Concept Aquaya meubel
EN Aquaya concept furniture

IT Concept mobile Aquaya
PL Aranżacja kolekcji Aquaya
ES Mueble conceptual de Aquaya

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS

Aquaya

120 cm



Aquasand Ashewa p. 428

PlantKit p. 407

Jalaya 2 p. 490

100 cm



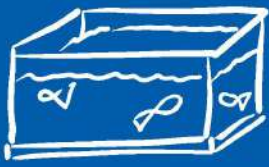
FR Cartouches Zeocarb Cascade en page 447
NL Patronen Zeocarb Cascade pagina 447
EN Zeocarb Cascade cartridges on page 447
IT Cartucce Zeocarb Cascade a pagina 447
PL Wkłady Zeocarb Cascade - patrz s.447
ES Cartucho página 447

IDRO

Des combinaisons
infinies!

Infinite
combinations!





MADE IN
EUROPE

CE

IDRO

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Équipement
NL Uitrusting
EN Equipment

IT Dotazione
PL Wyposażenie
ES Equipamiento



Idro 20

20 L



307 192



307 193

430x250x365 mm
435x255x303 mm
1



FR Équipement
NL Uitrusting
EN Equipment

IT Dotazione
PL Wyposażenie
ES Equipamiento



Idro 40

40 L



307 194



307 195

430x300x515 mm
435x305x453 mm
1



FR Équipement
NL Uitrusting
EN Equipment

IT Dotazione
PL Wyposażenie
ES Equipamiento



Idro 50

50 L

307 196
3 336023 071961

307 197
3 336023 071978

530x300x515 mm
535x305x455 mm



FR Équipement
NL Uitrusting
EN Equipment

IT Dotazione
PL Wyposażenie
ES Equipamiento



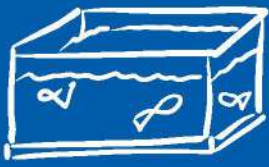
Idro 60

55 L

307 198
3 336023 071985

307 199
3 336023 071992

630x350x415 mm
635x335x375 mm



MADE IN
EUROPE

CE

IDRO

AQUARIUMS
AQUARIUMS
AQUARIUMS
ACQUARI
AKWARIA
ACUARIOS



FR Meuble Idro 20
NL Meubel Idro 20
EN Furniture Idro 20



IT Supporto Idro 20
PL Mebel Idro 20
ES Mueble Idro 20



FR Meuble Idro 50
NL Meubel Idro 50
EN Furniture Idro 50



IT Supporto Idro 50
PL Mebel Idro 50
ES Mueble Idro 50



FR Meuble Idro 40
NL Meubel Idro 40
EN Furniture Idro 40



IT Supporto Idro 40
PL Mebel Idro 40
ES Mueble Idro 40



FR Meuble Idro 60
NL Meubel Idro 60
EN Furniture Idro 60



IT Supporto Idro 60
PL Mebel Idro 60
ES Mueble Idro 60

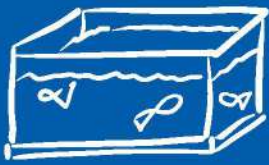


Un concept prêt à l'emploi Ready-to-use concept

+ Une mise en eau facile et rapide

+ Quick and easy set-up





BOULES
KOMMEN
FISH BOWLS
BOCCE
KULE
BOLAS

FR Livrée vide
NL Worden leeg geleverd
EN Sold empty
IT Consegnati vuoti
PL Sprzedawane bez wyposażenia
ES Bolas se entregan vacías

FR Boule Neptune
NL Kom Neptunus
EN Neptune bowl
IT Boccia Nettuno
PL Kula Neptun
ES Pecera Neptuno

MADE IN

EUROPE



4,5 L **300 230**
3 336023 002309 
 230x230x190 mm
 2

6 L **300 250**
3 336023 002507 
 250x250x210 mm
 2

8 L **300 280**
3 336023 002804 
 280x280x230 mm
 1

FR Boule soufflée
NL Bolle kom
EN Blown glass bowl

IT Boccia soffiata
PL Kula z dmuchanego szkła
ES Pecera redonda de cristal soplado

FR Livrée vide
NL Worden leeg geleverd
EN Sold empty

IT Consegnati vuoti
PL Sprzedawane bez wyposażenia
ES Bolas se entregan vacías



5 L **300 123**
3 336023 001234 
 230x230x190 mm
 2

6 L **300 125**
3 336023 001258 
 250x250x210 mm
 2

8 L **300 128**
3 336023 001289 
 280x280x230 mm
 1

9,5 L **300 130**
3 336023 001302 
 300x300x250 mm
 1

FR Livré avec un décor et du sable
NL Geleverd met decor en zand
EN Sold with one decoration and sand
IT Viene fornito con una decorazione e sabbia
PL Sprzedawana z dekoracją i piaskiem
ES Incluye un elemento decorativo y arena.



FR Kit Boule Soufflée 250
NL Kit Bolle Kom 250
EN Kit for Blown glass bowl 250
IT Kit Boccia Soffiata 250
PL Zestaw do kuli z dmuchanego szkła 250
ES Kit Pecera de cristal soplado 250



300 700BOX
3 336023 007014 
 270x270x210 mm
 24

4,5 L **300 700ANI**
3 336023 007007 
 270x270x210 mm
 1





BASSIN
BACINO

WATERBAK
OCZKO WODNE

POND
ESTANQUES

503



ALIMENTS - VOEDING - FOOD
ALIMENTAZIONE - POKARMY - ALIMENTOS





ALIMENTS COMPLETS
 VOEDING VOLWAARDIG
 COMPLETE FOOD
 ALIMENTI COMPLETI
 POKARMY PEŁNOPORCJOWE
 ALIMENTOS COMPLETOS



MADE IN

 EUROPE



FR Acti Pond

4 L **396 505** 300 x 200 x 120 mm
 3 336023 965055 

10 L **396 506** 300 x 200 x 270 mm
 3 336023 965062 

